

日記
(2)

滞米手紙日記

(その二)

明治42年8月1日〜11月14日
明治43年1月元日〜4月30日

77692

金融史資料	
分類記号	IX
整理番号	2(2)
資料名	9. 11代総裁 井上準之助に 関する史料 (日記)
保管容器	口7

研30009

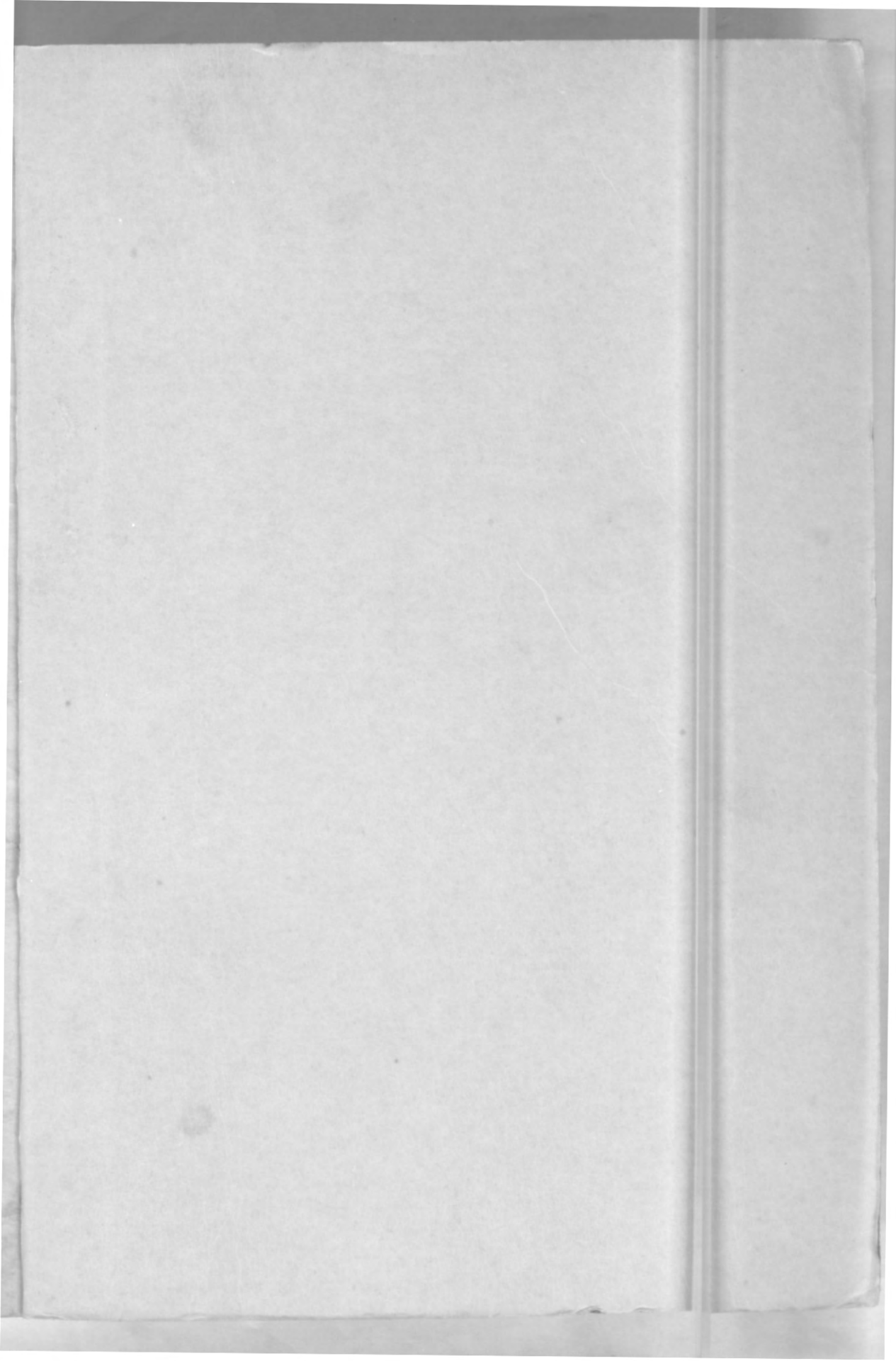
通貨、金融史料	
分類	IB a 77
整理番号	15(2)
受入番号	2598
名称	滞米手紙日記 井上準之助より 千代子夫人宛て
備考	その2

検索番号・
レファレンスコード
77692

寄贈資料
井上準之助
関係資料
IX 2(2)

滯米手紙日記

(その二)



八月一日

月日ノ主ツハ早キモノナリ今日ハ八月一日ニ一日中ラ出立シテ己ニ七月ト
十日、二百二十日斗リ候先ツ一高古豆、此事此ノ上ニキ合候、候
今日リ普通ナレハ早乾多クゴルフニキテ、更ナレトモエツクキキテ
為レ止リ止ル候、キ島員キキテ五人ニテテニクテ止ル候
今日リ書出ラ内弛走ノトキトシテ夕ハ輕キモノ存スルト改シル候
書ニ、員モキテ四人ニテ中々内弛走有テ午後ハ又馬車ヲ
借ヒ、此方山キキテ、高山キキテ、眺ノ目キ更ニ、別荘モ有テ
海山有テ、兼玉山ノ中トテ馬車ハ白崎自前車モ自由ニ通
ヒ道ノ目ハシキテ、整キ斗リシ、夕刻ハハ時、合事改シ合候
暮暮キキテ、高ノ治始スル、高ノ百餘リ、外親等、治トテテ
道、夜ノ十二時半ニテ治シテ、作玉ノ常ハ兼玉ヲ、高ノ一軒
置クテ、作玉レカト存スルナリ

八月二日

今日ハ銀りニ系リ、エツクモ今日ハ、
銀りニテハ、
傷キ盛リナリ、
我、研究出来、
夕刻リ一時、
此、
瘦、
事、
為、
的、
其、

八月三日

今日又一日銀の休ミラブルに改シ候今日ハロンドンマイルドノ方ノ
ブルに候米部一之方ハ自外カハ月九月ノ二月存貨トナリ先立ニ
宮ト葛高木行ヲ幕内改シ候汝ノ幕色ノヨキ別代ノ後葉書
見美事ノ取リ世ノユルクニ二十万坪位有之芝原三何トモ
云へ又ヨキ幕持改シハ候此ニ午食ヲ略ヒテ夕刻七時ニ
帰ルヲ忘テテヒノ帰事ニ老女リ候午飯シテ又多少小言ヲ
頂戴改シノ社毎夜時辰ノ後シテ小言ヲ頂戴改シノ事ハ
我心不化世ノ夜毎ニ佛身ノフク男去シテ此夜時辰セリ決シテ
時辰モ後ラサズ又倉事モ去事ニ又ケ一宿シ改ス可ク世ノ代リニ
品寄下ニ先立保當ニ決シテ無事ヲセ又標ノ新、取、取人
アトキ位此ノ世ノ中ニウライ、怨シキフ、等、一、今社ハ被シ
床ニ就タリテ余ヲ若シヌスニ睡ラレノフト業シニ為リ

八月四日

今日位此事十九日ハ銀リニ系リタル今日ハ頭元未ソテニ人
ミ午合リツ合ルセトシテフテモエトヤノ下所ミテ一等ノ料理也
昼合リニ系リノ長テ昼合リツ合ルセソツテ肉、菓物、茶、文ケニ
テニ弗(四円)ハ取ラシヤ、何ト高キモノエテラムヤ、

夕刻帰リテ強新トニ人ミテ曰クノドモ話シテ此ノ夜ハアリテ

今九時半寢室ニ入リテ着替ヲ着換中ノ今日ハ月ノ盛夏ノ

候ナル、外常ニ冷業ミテフテスルノ寢室ヲ着、位ニ内室ノ今

寢室ノ机ニテ大段ノ新巾ヲ換ニタル後千ニ手拭ヲ書キツテアリ

曰クモ今年ハ梅雨ノ後、暑氣烈ニキ由又大段ノ大火アリタル由

天満ノ天ホホリノ由湯室千代子等君ノ家ハ焼ケリセオヤト心配

改メテ...

八月五日

今朝停車切、余リ、更、不_レ子位ノ世ノ小供カ白ノ着物ヲ着テ
朝サキキ^{ハシ}為_レシ毛糸ノ上衣ヲ着テ其ノ色カ赤ヲ_レ汝_レ可憐、
候、西_レ望_レテ_レ汝_レ上、朝夕治_レキトキ、上衣ノ代_レニ毛糸ノ上衣ヲ
着セ_レヤ、之_レリ_レスウエツタートヤノ男ハ千ツキト上衣ノ間ニ着_レシ女毛
上衣ノ代_レニ着_レテ、殊_ニ、船中_ニヤ運_レ勤_レ切_レ専_ニ六_ニ太_ニモタ_レテ用_レヒラシ
中、候、之_レ法ノ好_レ便ノ常ハ小供ニ買_レ送_レリ可_レヤ、中_ニカ_レリ_レエキ_レモノ
ニ、佛_ノ聖_ノ今日_ノ報_レリ_レッ_レ所_レが_レ為_レム_レモナ_レリ_レ汝_レ、面白_カラ_レサル_レ、_レ作_レ理_レ候
夕刻_ノ帰_リテ_レ食_レ時_ノ迄_レ今日_ノハ_レ九_ノ時_ノ五_ノ十分_ノ此_ノ手_ノ付_テ書_キテ_レナ_レリ_レ
之_レカ_レ届_レタ_レラ_レ床_ニ入_リユ_ス昼_モ面白_クキ_レ仕事_モナ_リ又_レ夜_モ寂_{シク}
何_レタ_カ汝_レ、ソ_レヲ_レナ_キ栞_テ感_シカ_レ記_リテ_レ候_レ此_ノ作_レワ_レタ_レナ_リホ_ニ
トウ_ニ旅_リテ_レモ_レシ_テ樂_シニ_シヨ_リ旅_トニ_テリ_レ静岡_大東_銀、_在古_屋
ホ_テル、_京都_ノ儀_を見_テ思_ハシ_ヤ、_此作_レワ_レス_リ旅_リテ_レ改_シ
ユ_ニヨ_リ

困ツタモ一ニ由リ木村中土方ト比較セラ大ニ名ニ云ハ由リ由リ又
 新カシ由モ賞マル余程苦シト見ヘ井上サレ程カ奴ノ心ヲ
 献カシラシテスカレシテ臺ノ固焼ノ纏トナルヲアリト云レテ夫ケハ情事
 突ニ候ニ自カハシ紳身ヲ除キタル外ノ女ニ誰ニテモモテルノ三エヘシ
 女ニモテハ果報者ニ候何ト見上ケタ好男子ノ夫ニ候ハズヤ、土
 方、次リノ美貌ホトハケシカラシレ我レコソハ色コソ星ケレテ下ニ稀レ
 ナハ風系ホト確信スシ新由由ノ奴等コソ汝ニケシカラシレトニ候
 コレナ殿子ヲ持テナカラシ今少シ事主ヲ大事ニサレズハ四刻カ
 由リ可ク候士方ハ高高カモノ騎馬ニシテ自カハシト稱ノリトハ
 思ヒテ居ラレ自カハシ事君ノ願ノ上ラヌフハ士方以上ナラシト覺悟リ
 所ニ居リモ高高ノ騎馬ニシテハ積リナリ係シ男爵ノ御妃
 標トテ下ニモ置カスオカニ奉リ居リトハ夢ハ急ラス一向由由
 和置キトスル

土方ト同型ト云ハシ在答ナル中ヲ 侮辱ヤラ古收リ石中候急ニ角

ニ女ニモテルヲ大ケハ新中ノ為ニ 保証サレタル 譯ニテ 新橋、柳橋

ニリ申ハ不勤候 又日中ノ女ニモテル 款ナラハ 何トテフルアメリカ

ノ美人ニモモテサレ 諒モナリ大ニモテ中候 斯ク東西ノ美人社

界ニ引張リ取上サレ候 事自カニ申々ワラキ 事ニ由候

御身余程申用心サレバ之レリ 何トモテヤラ 何ラ候 P—P—

好イ男ノ事トナシ又心配ノフニ 候 腰并申テ 西並利加サレ

カイニテ 見張リニ 申出テサカラスニ Pナタノ 真主ニ 何人ニ取

ラレルヤラ 何ラ心 配ノフニ 候ハカヤ 申用心申心

大碓ニ 行カラシタナラハ 申知ハ 東京ニ 帰ララ 大碓ニ 保証云

橋ニササレ 夜リ候 甲ケノ 乾物ヤニコノ 味暗汁カ 念ヒタキ 橋

ト茶カ 改シ候 大碓ニ 昨年ノ 真日曜ニ 行キテ 濱部ノ 歩キ

廻リタルヲ 考出シ 申候 大碓ニ 我々ニハ 大ニ 思出多キ 事ニ 由候

八月八日

今日の日曜日ナリ朝より中々暑ナリ候朝に讀書ヲ行ハ何人モ
 来ラス閑静な切あり操働ニ出テ一独リ書物ヲ讀ニ行リ
 多茶葉ノ至リニ由テ午後又ゴルフヲ行ハ物々 Plain field / 俣栗
 部ニ参リゴルフノ道号ヲ持テモ緊心ナル身仕成ヲ志シテ
 大ニ困リ入リ午後七時合時合時ハ近傍ノ手塚トナリ人ノ
 甚ク多ク去ノ人ノ妻居リ茶人ニテ亦お佳し勤ソ、人ノ由望
 トラレクテモヤラビールノ内地走(少々相別おレノ下ニテ内山言フ
 頂戴スルカト存シ、此ノ夏ノ夏リ由見ノガシ(少々)ヲ考テラ夜候リ
 帰リヤ、

八月九日

今朝も中は熱なり。御咄候銀り、余り、夕方刻あ、帰り
て、下り、何等ノカキ、程ノトモ、之候夕刻、熱リテ、書物ヲ讀ミ、
余著トモナラズ、雜談ヲ改テ、家世話、燒モ共、談レテ、調
子ツキテ、自尔ノ身上ヲ治ト出シヤ、此ノ女リ十九才ノ節、親ノ勤
ト、四十九才ノ男、始レセシ、家、我常ノ燒餅、此ヲ、竹着ノ上ケ
卸シ、七、小言耳言レ、十二才連レ、添フ、先、後、送、離、係、レ、ル、
其ノ夫ハ、一年後、死セリ、去リ、金、湯、取、ナ、リ、モ、一、文、也、金、モ、世、間、ニ、
後、金、ナ、キ、為、リ、如、斯、窮、シ、ケ、テ、善、シ、ワ、リ、アリ、淋、シ、常、ニ、幸、福
ナ、リ、ト、テ、話、ス、身、力、入、リ、テ、十、一、寸、ヨ、リ、三、人、ニ、テ、話、シ、只、今、部、屋、ニ、入、リ、テ
申、身、元、ノ、手、付、テ、書、キ、ツ、テ、今、夜、モ、中、々、熱、シ、少、ク、雨、リ、降、リ、シ
モ、先、引、ナ、ラ、ズ、明日、モ、暑、キ、ナ、ラ、レ、ト、モ、中、一

七月十日

今日ハ朝の、暑ク、夕刻ハ一宮及普賢谷去野ノ暑ク、
当年より一時民斗リリキ。 Hotel Island - Tama Marine
トヤノ家ニ暑ク、ワラ者ハ如野大野ニ、其時侯到居候、
Hotelハ海岸ノ中々少倚願ナ、其ニ有ク、休シ、夕時細音
ノ金湯家ノ暑ク、却お、其ノ先大木ノ海岸住ノ家ナラシ
到居者ハテニスヲ改シ、其時侯夕儀後ハ、其地、散步時し
夜ハ雑談ヤウトランプヤラシ、十一時半次ニ床ニ就キ、其時
慣レヌ床カシテ一寸睡リシ付カス、纏ルノリキ、其出シ、其夫婦ノ
迷レノ中向ハ入り、其ク、フミテ、我レニ夫婦連レナラシ、其ハ、
ナド其出シ、其時侯、睡ラレヌ、其ニ、其時侯、此レナラシ、其ハ、
其手ニ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、
浦山中ノ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、其レ、

八月十三日

今日朝 雲ノ降雨ヲ凍シク 露ノ如クキ位ニ候 銀河ニ行キ、
何タカ少ク疲レノ氣味ヲ 糸糸甚々ヨロシカラズ 候 今日強永ニ
夏休ニシテ 暇ヲセヨ 混日ナリノ 電信ヲ 自カラ引キテ 可ナリ 忙ラシク、午
後ニ 銀河ニテ 讀書ヲホトウエツエラヌト 候 去後人品田カラシリ
朝カラ夕ニテ 忙カシク 働キテ 経路ヲ 好ハレハ 一生ニ 仕事ハ 去来
サハナリ 物今ノ 境遇リ 一時 讀書スルニ 幸、健康ヲ 計ルニ 意出ナ
ルモ 其外ニ 少シモ 将来ノ 目的ニ 近ワクフニ 可ラズ 此ノ 分ニテ 到後
長シ 此ノ 地ニ 滞在シ 望ミ 難シ 自分ノ 思フ 通りニ 根ル 業ヘリ 自
分ノ 現在ノ 職ヲ 失フノ 憂 抱フセザル 可カラズ 現 我ヲ 失フニ 却テ
将来ノ 大 發展ヲ ナスノ 本トシテ 可キ 故 少シモ 嘆ク 憂ニ リ アラサルモ
後ノ 目ノ 時ニ 収入ノ 減スルヲ 憂 抱セザル 可カラズ 収入ヲ 減スルモ 支
ナキトスルニ 身体ノ 健康カ 第一ナリ 先ツ 先ツ 身体ヲ 大事ニ セラレタシ

八月十四日

今日ハ土曜日ニテ非常ニ涼シキ日ニ御坐候今日ハ朝ヨリ、行カズニ
朝ヨリ只一人ニテゴルフニ参リ候行ハ馬車ニテ参リ、今日ハ唯モイ来ラ
サルトモ、夏ノ矢張十人斗リ参リ、ゴルフハ只一人ニテ参ヘルモノニテ
要スル、三百ヤード位ノ距離ノ夏カハ八ヶ夏アリ之ノ間ヲ可成少ナキ
参リテ、穴ノ入レタルカ、僅々、只一人ニテ参ベリ何スレリ、玉カ遠クハ
行カラエ風ニシテ一生懸命ニ、玉ヲ打ケ、夏ハ非常ノ業シ、云レモ
非常ニ、涼キ夏、多自カノ念、是トナリ、参リ、カレレ、フィールドノゴルフ
ノ土地リ十町、万坪ノ廣サニテ、云レカ全部、綺麗ナル、甚ク、京ニシテ、毎日
人カカ五六人ニテ、参リ、狩リ、参リ、テ、ス、ラ、参リ、切カモ、九ツ程有之、
俵、柴、部リ、先日、古目ニ、掛ケシ、如ク、小、綺麗、所、ナル、田舎、家ノ、大ナル、モ、
テ、食、材、モ、亦、来、候、業、ニ、亦、ノ、方、ハ、此、ノ、迄、迄、人ノ、参、ヒ、切、所、ニ、
亦、ノ、狭キ、人ノ、皆、参、リ、参、候、池、ヲ、改、候、由、ハ、亦、坐、候

日布^ニ之^レ十^ノ切^ルカ有^ル之^ル田舎生活ヲシテモ大^ク樂^シキ^ク也^ノ
一時^ニ近^クゴ^ルフ^ヲ改^シテ手^ニコ^リ堅^キ棒^ヲ握^リテ玉^ヲ打^テ是^レ少^シ
クトモ四星以上^ノ歩^キテ^テ野^原故^ノ風^第忠^義ハコ^シコ^シナ^リヨ^キ
遊^戯ハ^テ之^ノ候^一時^ニ帰^リテ食^ハテ後^ニ談^書ヲ降^シテ今日^ハ免^レ
身^カ学校^ヲ多^ク集^リテ日^ニテ^テ中人^ノ三^時限^シ集^リ夜^ニ三人^ヲ談^話
和^話改^シ十^時限^ノ在^リ入^リ中^候

今日^ハ位^位愉快^ノ日^ニ也^ノ候^ゴル^フ言^ハ玉^ノ思^フ極^メ遠^ク行^キテ
大^ク得^喜意^ト喜^ム強^ク永^ク四^時限^ノ帰^リ御^身ノ手^紙ハお^ニ五^六
本^ヲ手^紙ヲ持^帰リ^テ査^シ御^身ノ手^紙ヲ開^封シ^テ改^シハ山^ノ口^ナシ
トモ人^ノ前^ニ言^フ何^カ多^ク恥^カシ^リ先^ツ他^ノ人^ノ手^紙ヲ讀^ム最^モ
後^ニ御^身ノ手^紙ヲ開^封シ^テ今^ト十^時限^ノ復^部屋^ニ再^臨改^シ
ニ^ハ後^ニ去^リ手^紙ヲ書^キテ^ル意^ト候^意雄^ノタ^ハ心^配
コ^ソ用心^改メ^テ物^別ノ^フモ^ナリ^全括^ノテ^ハ存^シ御^身ノ^務業

全世ノ様子何事も衆に手廻す。縛りたる大碑。筆より可成
東京の師より。亮の保書ノ下新リ候

八月十五日

日曜日三急身モ振ハフ朝ハ高シ西洋人ノ手付ヲ書キ
後ハ此傍ヲ借リ来リタリトテ田舎ヲ改シ候其レヨリ昨日
来リノ日也ノ新廟ヲ讀シ候午後ハ今西ト二人ニテ又カ
来リノ二叶ヲ始メテ時迄テ抱ヒ候今日リ昨日ト云テ
ニテテトモ皆テ換シテ玉ハ全リ動カズ不愉快ニテ
為メカレ常ニ疲レテ是モ腰モ立タズ振ルモ
入テテ直ガレ床ニ就キ手付ヲ書キノ事カモナリ
三四日カモルテモ休メ候余リ一生ノ命ニテリテ
害シテ候御身ノ此法ノ事ナリ何モカレ
リトテ小供ノ事此ノ法東京ノ師ノ一人
也蓋テトテ壽美子ノ手付ヲお見附シ
タイト有テ之ハエマアカ自カノ
教ヘテ書カレテハナリテ

八月十六日

今日、朝ヨリ非常ノ吹降ヲ任育ヲ三十七年目ノ大降ト
カテ、銀リ、ワキ、怒、マ、三、偏^又、今日、是レ共、行カネハ
ナラヌ用事アリテ、候、昼食、去、怒、トキ、三、大、方、偏^又
、位、市、望、候、夕、刺、師、リ、夕、合、後、暫、時、寝、キ、改、シ、テ、睡、
候、事、改、シ、今日、モ、偏^又、濡、レ、早、湯、入、リ、此、ノ、段、手、洗、
西洋ノ湯、石、垢、埃、ナラ、ト、ア、ケ、シ、モ、西洋ノ湯、ホ、ソ、便、利、事、又
陰、埃、有、ク、候、湯、槽、ノ、中、に、積、レ、臥、テ、ユル、ユル、改、テ、
日、中、ニ、ナ、キ、心、持、ニ、市、望、ノ、日、中、に、啼、リ、テ、取、テ、作、ル、ト、キ、
西洋ノ湯、ノ、湯、ト、便、所、ヲ、造、リ、タ、キ、事、
取、ノ、フ、ク、研究、取、テ、事、物、ヲ、買、ツ、タ、リ、雜、流、
改、テ、肝、心、ノ、何、カ、ハ、取、テ、事、物、ヲ、買、
シ、事、物、ノ、市、望、

家ヲ建ツルニハ地アリ東京ノ色壁ノ夏例合ハ目黒カ小石川ノ
小日向カ麻布カ甚ノ云先カ市リトシテ田舎風トシテ純粹ノ
西洋造ト改シ、改キ去リテ有テ、全リ日布屋トシテ純粹ノ西洋
風ニシタク去リテ、極ク管學ナ丈夫ナ西洋屋トスルハ左程ハ
カウトモ欠つ不五極と改メ、カト存ク、中ハ熱心、研究
改テ、

八月十七日

今日モ雨降りニテ余リ業ッ進ムル行カネハナラヌ用事
アリテ今日モ業リ候、梅甘陶者クテ面白カラサル天業ニ有ス、
午後用事モ満ミ、早ク早ク帰ルコト改シニ時半ノ後
車ニテ帰リテ時半ニ至リ、涼シキ事ハ
寧日ニ至リキ方ニテ、面白カラズ候今ハ十時ニテ例ノ如ク
之ノ手紙ヲ始メ、今夜ッ白ノ冬ノ寝衣ノ上ニ、フラネルケ重衣
テ下ニハ毛ノシヤツヲ着テ、次第ナリ而テ弟ガノ通リ此ニテ
日々自分ノ器モ厭ナリ雨リ降リテ世間ハ寂シク部屋
ノ内モシメリ、傍ニテ何トナリ物寂シク厭、古外ノ中候此ニ
ナ夜ハホントウニ寂シクテニ方ノナキナリ、書物ヲ讀キモ
厭ナリ友人ノ手紙ヲ書キモ厭ナリ只大キナヒナ、桂ヶ橋子
腰ヲ下ニテホシヤリ色ルコトナリ、弟ガノ通リ此ニテ

八月十八日

今日も雨、市里候昨日一昨日ノ大雨ニ用事ヤリテ解山ニ参リ、夏
用事ニ満ミ昨夜何カカ寂シクテ茶ヲ引立タス此ノ十日ニ雨
ヲ浸シテ銀山ニ行クテモナシト一日休ムリ改シ申候朝ヨリ讀
書ヲ改シ午前、一時召斗リ散步改シ午後ニ讀書改シテ又
一時召斗リ散步改シ直迄、中々美事ナル田舎風ノ家アリ
之ヲ眺メテ歩キ候可ナリ遠リ近歩キ、家一時上リテテテ茶ヲ
又雨模様トナリ急ヒテ帰リ申候此ノ頃、家ノ事斗リ
研究改テ何時カ去来ノ事ヤラシカラハ、手紙約ラシテ
金ヲ蓄メ候テ可ク改テテテ、夜ニ世話焼ノ花安ハ世間
話ヲシテ今ナリナリ、寝室ニ入りテ又此ノ手紙ヲ書キテテ候
大阪ノ中橋明日ニ到ル名ノテテ、明及ヒ申候、人々、余ハ長ハ
席在セヌテ、明及ヒ、若田舎、居ルテ事ニ安否ニテテ、事
テテ、

八月十九日

今日、大阪ノ中橋、五ノ段ノ到着日ニモ朝九時半、^リ先
御免ヲ蒙リ十時、銀ノニ行キ用事済ムニテ Hotel 二口君ヲ訪問
改シ候。晝頃、Hotel ヲ去テ、銀ノ、停リ、此ノ日ハ夕刻、口君ヲ
滞留待一日也。俟米部 改シ、口君者、口君ノ口君者ト共、四人
外、水野、欽事、頭、今、西一、五、ノ四君、レテ夜ニ中、レ、談多
リ。迄、十時ノ停車ニ乗ルヲ得、日、サレ、如、レ、ア、ラ、不、俟米部、十一
時頃、テ、改シ、其、レ、ヨ、 Hotel Hotel (カ、橋、君、ノ、宿)、ニ、乗リ、テ
口、如、レ、ノ、屋、上、ノ、部、屋、ニ、テ、涼、ニ、十二時頃、ニ、テ、不、止、 Hotel Hotel /
四、弗、ノ、部、屋、ニ、止、局、改、シ、中、候、部、屋、ニ、停リ、帰、ニ、入リ、今日、系
リ、タル、御、身、ノ、手、紙、ヲ、讀、ミ、中、候、是、子、サ、レ、ノ、手、紙、ニ、テ、讀、ミ、中、候、
毛利、母、上、リ、御、系、ノ、系、味、ナル、由、内、心、付、ル、ノ、指、カ、キ、系、等、
御、ノ、身、ノ、手、紙、ハ、^{七月}二十七日、自、ニ、テ、ノ、手、紙、ニ、テ、雄、モ、不、系、ニ、テ、^{八月}十九日

八月二十日

今日、朝、昨夜睡ラレカレニ御身ノ能ク去ル如ク朝ハ却テ
目カ早ク覺ソル時、食室、多ク、夏カ格君ホ己、食室、
アリ食後、当地ノ鋪道会社 (New York Central Rail Road) カ中格君
ニ紐育ノ港ヲ見ル由テ小笠原、棄テテ紐育ノ港ヲ見候
船ノ中ニ之 鐘多クヤサレドモワケアリ世界第一ノ港、ヒラ中ハ、宏
大ナルモノ有之候紐育ノ繁盛ノ第一原因ハ勿論此ノ善路ナ
ル港ニ在リ、当地ノフミナ又港ヲ紐育ノ三十階四十階ノ高キ
建築ヲ知リ凡ソフク一種異格ノ觀ニ有之候一町次上層セルトホ
鋪道ノフレシク、一日午時、餐^室格^ノ度ケチ一之シクハ
等々大西洋ヲ(英玉ト米玉ト)通テ世々第一ノ船モレタニヤ
足知、行キ自知ハ知ル、帰リ善道ノ時、亦、帰リ今月ハ
九時即座、入り候日ハ二日ノ手付ヲ認メ、サマシラ

八月二十二日

夏：人ノ果ぬハ在差万千差昨日ハ土曜日ナルニゴルフヲ遊ブテ
 出来ス今日ハ十二時頃より馬車ヲゴルフ倶楽部ニ参リ候他
 手塚、田中、トヤノ、森村、組ノ人等三人ヲ遊ビテ候ゴルフハ今日ハ常
 ノ不出来、有之何トナレバ此頃ニ書物ヲ二冊ニ演ニテゴルフノ概
 知リ研究ニケルニ理論ヲ覚ヘ、京實際リ却テ之ニ伴ハスハ
 ナリテ残念ニ極、而モ候物事ハ理屈ト實際ハ別リモ異ナリ候
 モノト云ヘラレ候所シは、京ヲ斗ルニ一生熱心命ノ實ハ盡メテシヨ
 今日ナドハ日曜日ナル故、中村君ノ為メ、細音ニ行リ書カトモ
 ノモゴルフヲナシテ独リテ果々實ハ日本ナトシテ出来ケヌフニモ
 併レ運動ト云ヘ差シ御身カ米國ニモ来ラレタラバ決シテ独リニテハ
 行カズ米玉海、一結ニ参ル可シ候間、あハサレテ夜ハ湯ニ入り
 テ床ニ就キ候、合事候スガニ湯ニ入りテ床ニ就クニ、京ナドハ日本、

京ナドハ日本、
 京ナドハ日本、
 京ナドハ日本、

八月二十三日

今日「銀り」行クト大臺ノ金井延代参り候比日英玉参り到着之
由ニ御坐候昼次、中橋モ一行参り候所金井モト共ニ自分
ラ入レテ六人晝食有テ地臺迄行テ改シテ候テモニコトヤ一
等ノ家ニ参りお宝参り由地臺改シ候ホレノ一寸シタニ食事ニテ代
價十五弗斗リ掛リ、高イテシニ食事下ニ金井比カ十年斗リ為
ニ新婿様ノ帰途ニ我等ヲ見テ隈本お知ぬサレニモ還ワタレ
話シテテ大笑ヒテ改シ申候御身ノ噂サモ改シ居ラレ申候
此夜、今西か中橋参リ由地臺迄由テ浅草ノ奥山ノ橋見
也物斗リアリ候コトホレ、アイラド、柔ぬゑ由テ此ニ自分モ疾
クニ柔ぬゑサレタニモ行ケル夜晩クナリテ、紐育、宿ラハルテ得ズ紐育
ニ宿ワテ夜晩クナルハ余リぬゑヌおま日ハ頭痛改シテ故参リテ
ゆりセサ普蓮ノ叶取ニ帰リテ今ハ湯ニ入りテ寝衣ニ此ノ年試ヤ

八月二十四日

中橋君。今新田月ヲ出立ノ由ナレトモ自カノ例ノ至成テ存
切ニ送ル等ノ事ハ尙免ラザル候今日能常ニ花シキ日ニ明日カ
明後日ナラント思ヒテハ尙身ノ手紙カ手紙ニ時次、余リ候皆々トモ
無事ニテ何事ナラザリ候事ニテ送ラシムル由ナルモ之レハ明日ナラズ
今日リ金井君ノ缺也言フ所ナリ由ニテ此處ニ斗リ六名程集ムル
自カカ先般事ニテ望ムル所外ノ人ハ皆若キ人耳ナリ已ニ大抵
今ノ業シラアラフ十二年ナリ年ノ如ク行クニハ向ハ候今ノ晩ニ全
クノ水入ラスニテ話ハ中々、面白クシテ金井君ノ繪ノ上手ナレ
話モ亦中候夜ハ金井君ノ宿ニ送リテ強弱ト共ニ母音ヲ十時
若ノ後事ニテ帰クテ再ヒ尙身ノ手紙ヲ保返シテ讀ムル
十二時次ニテ讀ムル余リ喚クナカク睡ムルモ其ノ目ノ様法ニ可成
注意スル所他ノ小供ニ深セヌ振ナカシメ用心スル事若キナレバキツト
全治ス

八月二十五日

今朝ハ銀リ、行キテ夕刻、赤く帰リ、五三モ届キマシタ大造、
ヨリ採レマシタ余リ湯原、採ラントシテ少ク内糸取ノ梅子、大鹿
ハ大鹿ナントモ、スカタハ中々、ヨロシク以テ前ノ糸取モ紀滿シテ居ラ
ヌ梅子ノ小紋ノ單衣、世帯ハ滿世貫レ物ト見受ケテ候襟カ頸
ニクツツギ、追キタル夏ハ少ク田舎ラニキ多味モ有ニ、此レナク冷カシ
テハ赤偏ニあり中々ヨリ五三居リヌ此ノ頃、メカスト見ヘテ毛髪
ノ千レモ見エ不申申分ハ又、そと、自外モ九月未、細育、
帰リノ上リ、整リ程ノ色男ノ五三ハ西目ノ樹ケ可中候、
小供ノ五三ハ大造、ヨロシク喜子、壽美子ノ浮指カ少ク大キスギ
ル梅子内糸取、今少し外ノ少サキモノヲ内糸取也、社内梅子リ少し
見ヌ間、紀常ノ成人ニシテ、眼ヲキエルキエルサセたり、夏ハ中々、
内糸取モ星モ降レ、フト存シ小供カ皆丈夫ソウニ紀滿シテ居ル

意ハ此ノ上モナリ也此ニキテハ御覽モ以^テ此ノ常ハ丈夫
ソウニテ何ヲモ悦^ルニキテハ御覽候

八月二十八日

今日「土曜日」ニシテ日本行ノヨリ山日ニテ昨夜ユテ書キ添ソタニ其狀
ヲ出シホ候今日「尚一日欠勤」朝カウ遠出致シ、今日思フ
ノ「日本」ニテ我ル一緒ニテワテカラコンナ眺ノ日ハナカリシニ偶々此ノ
米玉ナドヲ淋シリ只、拙リ暮スフ「面白カラズ」世ノ中「思フ様」ニ
糸ヲ又モノ「御坐候」夕刻「一時」召斗リ散歩致シ候今日「島
芳茂」カ宿ヨリ「糸」リ「日」ニテ夕刻「糸」ホト「道」糸「夕」合「後」
土曜日ノ「ナリ」三人ニテ暮ラキ「ナ」ホ候島カニ目「糸」ホカ「三目」置「リ」
トナリ今夜「大」外効ヨ、並、夜ノ「十一」時「羊」ユテ「ナ」ヤ「リ」。

八月二十九日

朝ノ内ニ自陸ノ友連ニテ吉田トヤリ人迄係ク止宿改シ居リ人
ニ催ヒテテニスヲ遊ビニ来リ候朝九時ヨリ十二時ニテ改シノ変
今日ハ平常ニ暑キ日ニテ炎天ノノニテ候シヤリ
今日ハ平常ニ面白キ日ニテ鼻ト弥永ト二人ニテ御身ヨリ送リ
蕎麦ト料理スルヲナリ世活懐ノ老女ニ昨日ヨリ命ヒテ鶏
ラニ羽程買ヒシヨ置キタルニ竹ノ子ノ鐘詰ヤ醬油ニ伊音
ヨリ鼻、弥永カ置ホソ来リタルニ十二時次ヨリ甚重ノヲ開
ケ渡サレシテ上宿ヲ曉迄キラ前掛ケテ掛ケテ一生懸命ニ
防シテ、変ハ奇態ト風ナリ商人ハ平常ノ骨折リテ出ホ上リ
タルモノハ鶏、トケヤベジノ煮火付ケ、蕎麦ハ氷ニテ冷シ 掛ケ汁
汁ハ推茸、堅菓、苧ト穀ノ如シニ候尚推茸、鮎トニテシテ
外飯モ出ホ来ケケヤベジ、キエリノ付ケ御アリテ日本食ニ有

島、あゝ二人ノ客モウ中ノ賑、候ソバ、非常ニ好シク大
好評、御坐候御身志々々ニテ、茲、謹テ御礼ヲ申シ、老女
ヤ女中、ハビツクリ、ニテ大笑ヒ、御坐ノ中、仕度長シ、出立上リ
タルハ三ツナリシ、食付ノ満、ハ、四ツ過、御坐候午後、馬車
ニテ、直傍リ、乘廻リ候

夕食ノトキ、ニテ、釵ノ残りヲ又、皆ナシテ食シ、候

家アリ、ヨリ料理モ、出立候モ、家ナケレバ、料理モ、出立ズ、又、格別ノ不
自由モ、改サ、又、彼、去ノ年、新モ、少ナカラズ、家ノ、所モ、ウ、送ラズトモ
イ、ノ、三、外、ハ、ケ、早リ、帰ワテ、千代、サンニ、料理シテ、賞ワテ、一、緒、
食、ベ、マ、シ、ヨ、ネ、

今、此ノ年、終、ハ、十一、月、迄、書テ、居リ、マス、日本、店、ウ、喰、マ、テ、ノ、ド、カ、喝
ハイ、テ、大、変、デ、ス、又、腹、モ、臆、レル、ノ、三、去、後、西、洋、食、ハ、極、エ、リ、カ、ヨ、リ、テ
至、極、侍、梅、ハ、ス、睡、ヒ、カ、ラ、サ、ヨ、ナ、ラ、

八月三十日

今日、日中より郵便ノ来リ、日ニテコガシテ銀行ノ来リ、家机ノ
上ニ手紙四五本有之候歟、千代子サレノモアワテ三喜シカテヨ、直ッ
櫻見改候所部止石名ノ由縁談モ容易、極マシトノノ因分
付、一任ス外々、朝鮮ニ望ミ通リノ妻君見出シ難キ
フト夜シテ候自カノ誰カラ選ニトキリ少ニ送フ、ハナク、玉分サ
ニカ我常ニ賞ナルトノヲ吉村氏ノ笔ニ保子先生モお湯
ヲ仰セ付ケラレ、字書ヲ汲サレ、亦一カ孝行ノ成績、亦二品方正
一之ノ点、文ケニ付テハサスガノ先生モ、おウナカワタト見ヘテ、品方正ト云シモ
余リソウテモナカワタデシヨ、ドウテスカ、亦三、密安ノ端、原丸
漢説、及ハレトウトウ、烟ニ巻カレテ即坐、之レナ絶世ノ佳人
ナラバトお定ソ、至美ヲ頂戴、ニテ、お下リ其レヨリ、机ノ前ニ
飾ツテ、今日此ノ頃、お眠ニ、眠ソテハ、独リテ、恐悦カワテ居リ

リ例ノバーヤニ且那様ハ手裏ヲ斗リ眠ソテ居リテ奥様カ
 御出テニナワタナラハナメルテシト笑ハレタルヲ有云加アワヌシタ、其
 レカラカ御承取ノ茶寮ノ見合ノ幕ニテ何モカモトシト定
 ヌリ候少々奥様ニリヲサナジミモアラセラレテ御衆ノ毒ノ様
 ナレトモ常方ハ貪棒蔽ガニニアラス至極湯是改テ、下仍中
 如件、一ツハ西女ハレ

八月三十一日

月末ナレドモ、あゝナス可キヲモナク今日モ一日休ンテゴルフ、余リ、ワカ者ハ
今西、葛谷ノ友人ニシテ朝ノ八時半ヲ夕刻ノ六時ニテ遊ビテ候
晝食ノ俣柴部ニテ食シテ候今日ノ成績ハ可ナリニ候今日ハ日モ
余リニ戲シカラス涼シクゴルフニル最上ノ日ニ有之候夕刻ハ葛谷
ヲ連シ帰リテ食時ヲ改シテ候被レテ湯、入リテ今ハ寢室
ルル候又御身ノ手紙ヲ讀ニ候

九月一日

今日、御用、参り候。昼頃、用も満ち候。今日、高山氏、
有漢、アリテ、昼食、報カレ、其、良、日、弋、ノ、但、衆、部、参、り、候。
有漢、今日、八日、久、迄、未、殿、下、来、ラ、レ、候。事、其、順、備。
有之、候、自、カ、一、寸、接、伴、役、見、々、標、ナ、モ、ニ、ナ、リ、困、リ、モ、不、以、止、
是、情、多、惠、去、人、三、面、合、ノ、茶、ヲ、以、テ、奉、
為、ア、一、夕、刻、ハ、普、
通、ノ、時、片、ノ、帰、リ、各、事、後、強、カ、ト、難、淡、ヲ、ナ、シ、今、ハ、十、一、時、次、
寢、室、入、リ、テ、之、ノ、手、紙、ヲ、読、ミ、所、リ、今日、大、阪、ノ、権、系、ヲ、
久、方、振、リ、テ、手、紙、参、り、申、カ、ル、所、ノ、標、
見、ハ、自、カ、ノ、大、阪、
タルトキ、何、故、左、程、忙、ハ、シ、カ、リ、シ、カ、今、ヨ、ク、考、ヘ、テ、モ、変、
思、フ、位、
御、望、候、所、レ、考、度、帰、リ、一、家、園、楽、ノ、衆、ヲ、免、ス、標、
改、ス、
可、リ、候、人、間、ノ、所、レ、若、キ、ト、キ、ハ、年、
余、ル、程、ノ、仕、事、カ、ル、方、が、衆、
レ、ニ、ニ、テ、人、ヲ、ノ、標、ナ、リ、
到、難、者、ク、
續、リ、モ、
ア、ラ、ス、ト、
有、カ、候、

九月二日

今日ハ日布ヲソリルノ案リ、日ニ返リテ銀シニ案リ、案ノ如ク
ソユホ本ノ手付案リテ、御身ノ手付ヲ見下候御入ノ小書状ニ
慥ニ見下候今日リ一日案カ少シク立タス只、スウ案御ノ事耳
思出サレ人ト口ヲ申リノモ面白カラズ刻モ何カカ疲レタ
案拵段シ、通常ノ時間ニ、案リテ夕暮ヲ段シ、強ク松
布ヲ案取ル由ニ、細音ニ、苗ユリ案、仰ラズ夕暮後ニ、今日ハ時
手付トモ、御入ノ手付、御身ノ手付、御返シ
讀ミ下候

若雄ノ手付リ、味ヲヨリ出案テ、小供ノトキ案リ小廿十字ヲ書カ
セルト字カ下手ニ、お成リ、只、案、今少シク大十字ヲ習案ノ
積リテ、日記ヲ書カセ、只、案、日記ノ紙ニ、口カノ字ニ、書カセ、
只、案、美子モ習案ラサセ、只、案

九月三日

朝「銀」ニ行キテ今日「日」中「少」ノ郵便日ヲ手付ツ善出シタリ夕刻
ニ「少」早目ニ帰リ候何トナレハ明日「少」旅「少」ノ去アリ且ツ久遠
カ七日「少」到着ノ「少」中「少」ノ為メニ任育ニ滞在スルナリハ日「少」中
殿下ヲ申振付中「少」ノ計畫モ「少」ナリ四五日「少」中「少」帰「少」ルナリ故
ニ夕刻「少」夜ニ樹ケテ荷造リテ改シカ候

九月四日

米玉ニテリ五日日曜日ナリ六日ハ
取人日トテ一叙ニ休出ナリ故ニ
之ノ二日ノ休ニソ利用・シテゴルフヲ
改サント其間谷ハ一宮ヲ誘
フワテ紐着多ニ時居余ニテ集リセル
タパイラントトシテ宴ニ集リ
一フニ約束改シ翌キ、銀山ヲ三時頃
ニ出テ後車ニ三人ニテ集リタ
ルハ三時五十分四時頃ナリシ其
シテ山ノ中ノ景色ノヨキ事ヤ可ナ
大ナル町ヲ直リテ六時半頃ニ
クリンホードトテ宴ニ行キ其
後シ毎ニセルタパイラントニ集リ
ホテルニ着シタルハ七時頃ニシテ
云レテ夕食ヲ食シテ候云レテ可ナ
リ大ニ島ニテ美事ナホテルガ
ニワアリ其ノ中ノマンハンセツト
トシテホテルニ宿リヤホテルニ
止取人ハ
カイカラノ人多ク女ナトハ皆孔
彼ナリ男ハ半分以上ハ燕尾
彼ハ我ハ運動彼ノ見若シキモ
ニテ平素ニ浴スル候名後ハ其
谷風ニ意味ニテ早ク床ニ就キ
シテ為メ柵ノ多ク其モ吐カス
床ニ就リ

九月五日

朝早リ把キテゴルフニ行リ伯来ニテ七時為ミ目ヲ覺スト能常
ノ降雨ニ何時止ヤヲ見極メ付カズ折角ゴルフヲ遊ブ積リニ
テ大キナゴルフノ道具持乃常ニテ集リモノヲ今ノ日降ラレテゴルフ
ラズルヲ出来スニノ快ゴルフ道具ヲ持仰ルヲモ上ノ疎念ナルヲ故
天ヲ眺メテ憇然ト有候ニ辰時ヲ過ユシ三人ニテ天ヲ眺メテハ
嘆キ居リタルニ九時半頃ニハ太陽モ出テ、雲霧ノ去来トナリタル
故ニ大ニ多ク集リ出ニテ馬車ヲ廻リテ集リ一長ノゴルフヲ遊ブ
所リホテハニ集居ノモノニテ廣サハ亦自今ノ常ニ行リフレンアイド
ノモノヲ変リルヲハナキモ海岸ノ見晴ノ能常ニヨロシキ所ナル為
メ心持チヨロシク能常ニ愉快ニテ昼食リ長ノクラーフニテ食シ夕
刻ニ仰リ各事後ニゴルフノ治シ斗リテ持チ切リ遊ニ十時頃
所ニ能キコレニテ寝レテ睡ルカ何ニモ為ヘス、一番お茶ナノヨ

九月六日

今朝「Labor day」トテ一般に休暇日ナル故に、此ノゴルフ場亦ニテモ
競技会由ナレドモ我等ハ未タ左程ノ枚量モナリ人ノ邪魔
ナレモ面白カラシム故に朝ノ中ハ近傍ヲ散歩シタルハ海濱ハヨ
ソト倶楽部トテ細音アリ自今ノ所ニ遊ビテ来ル人ナドノ金右ス
ル倶楽部ノ縁原ナルノアリ又山ノ上ヨリ海濱ニハめ野土カ並ヒアリ
青草ノ中、今ヲ盛リニ咲キ甚乱シタル西洋花ノ美事ナルハ実ニ
事付ニ及シ難キ有極ニシテ其大確ナドノ海邊ノ趣若地ノ
殺風景ナルヲ去出シテ候昼食後ハ又ゴルフニ行キ六時半ニテ
ヨリ折戻ケヤリ先々運動ニリ熱心ナレシ夕食後九時ノ後車ニテ
帰リ細音ノ宿ニ就キタルハ十二時頃ナリ宿ノ旧ノホテルニセルニ候
縁原九部區ニテ湯ニ入りテ寝レテ朝ニテ床ニ就キ

一、折り、折はる、体、ナラシ、後、候、又、本年、三月、迄、テ、米、シテ
 到、度、辛、棒、出、本、サ、ル、キ、リ、自、身、ノ、取、リ、扱、フ、モ、極、ニ、理、シ、得、テ、
 一、ト、ス、レ、ハ、結、果、ノ、取、リ、休、メ、サ、ン、テ、得、サ、ル、ト、モ、可、シ、其、ノ、ト、キ、ハ、夫、婦、共、
 傷、キ、テ、大、キ、難、儀、ス、ル、ト、モ、可、リ、其、レ、ト、キ、モ、今、ノ、折、リ、病、人、斗、リ、テ、
 経、費、ノ、折、ハ、不、得、テ、到、度、難、儀、ス、ル、出、本、サ、ル、可、ケ、レ、リ、今、日、ヨ、取、リ、
 止、メ、テ、負、荷、シ、テ、取、リ、扱、フ、我、言、ウ、ラ、ナ、サ、シ、聖、カ、レ、後、リ、夫、レ、ハ、一、
 一、身、体、ヲ、保、ル、ニ、シ、テ、可、ケ、レ、リ、可、ケ、レ、リ、金、銀、ヲ、買、リ、又、折、心、折、ケ、レ、リ、後、リ、
 常、ニ、云、フ、如、リ、金、ノ、取、リ、扱、フ、一、百、圓、ノ、金、ヲ、買、フ、ル、ハ、易、キ、モ、収、入、
 カ、少、ナ、リ、ナ、ラ、ズ、テ、百、圓、ノ、金、常、ニ、大、切、ノ、モ、ト、候、一、生、人、凡、ソ、波、動、
 カ、ナ、ク、何、事、ヲ、取、扱、ス、ル、ト、モ、大、キ、誤、リ、候、之、ニ、テ、
 決、シ、テ、他、言、ス、可、カ、ラ、ズ、如、何、ナ、ル、人、ニ、向、ツ、テ、モ、井、上、リ、我、常、ニ、取、扱、
 米、玉、シ、善、シ、テ、取、扱、ス、ル、カ、レ、ト、モ、取、扱、ス、ル、カ、レ、ト、モ、出、本、サ、ル、レ、バ、
 決、シ、テ、決、シ、如、何、ナ、ル、人、ニ、向、ツ、テ、モ、一、端、ナ、リ、ト、モ、他、

九月八日

今夜ハ久遠ノ景殿下ヲ口奉儀衆部ニ招ケルヲトナリテ元來
云ノコト多野カ義事リ受テ成リと久々空禁中一ツ
金禁中トシテ大平洋西岸ニツキテ留守中ニ自分ニ義事
依頼アリリ受テ成ルヲニシテ自分一人ニ義事ヲ拵圖ス
中々忙シク食器ヲ料理等不自由ノ紐育ヲ取斗フ
フニテ非常ノ骨折ト今朝モ口奉儀衆部ニツキテ酒
煙草ヨリ若端ノ世治ヲ改シテ部尾ノ御装ニ中央カ
菊花ヲ左右ニ茶玉ノバラヲ飾リ中候共他ニ熱帯ノ
兼草花ヲハルハク飾リ中候フニ由ル
夕刻モ六時前ニ行キ拵圖ニツキ此頃ハ大變涼ニカリ
ニ今夕ヨリ急ニムシ熱クナリテ以テ急ニ電氣扇ヲ掛ケ
ルナハ大アワテハ由ル殿下及一ツニ七時ニ由ル

古成り主人側ノモノニ皆諷ヲ至ヒ七時二十分ヨリ辰道ニ
是以改シ候此ノ夜ハ御座ノ御リモ辰事ハ吹序モ
料理モ大變ニヨリ出来ケリニノ膳ニ改シ一始ナリ膳ヲ
下ケテ常ニニヤル酒ヲ殿下ノ内前席ヲ祝シタルニ
殿下ヨリ内振振アリテ大變ニ料理カ好シトノ内前
ノ論アリテ殿下共ニ久方振リノ日有存ナリト見ヘテ
酒モ上カラレ辰事ハ殆ト全部食旨レ上カラレ候又殿
下ハ夫ケヨリ極リケレ大極ニシテ何事カハ成最ノ内前
アリ而シテ極リ平民似シテ我々ト申話ニナル事ハ少シモ
善道ノ人ト異ナラス夫ハ皇室ノ一員トシテ美事ナル方ハ
内前ノ名後妃殿下ニ御座ニ翠取男子夫ケレ煙草ヤ
酒ヲ飲ミ其ノ後ニ善喜器ノ内前ニ達シタルニ城後
獅子ノ長明ナリハ織美セラレ居リ

十叶色キ、而帰館、右外リ、帰途ニ皆々、町端
而探探アリテ皆々平江始、アケセウヒニリ警キ入り
北崎夫人モ来ラレ候御身ノ噂リ改シ居ラレ候洋装
ノ着方ナドハ決シテ見苦シカラサムトモ事望候

九月九日

今日ハ田舎ノ帰ルヨリニ
歸リテハ時半ニ却テ川
津ナカ候久方振リテ
御身ヤ小供ノ言ニテ
見候心
事ナカ候田舎ノ品ニ
事ニテ一日吹テ引上
ケテ細音
、事リ又元ハノオテ
心ノ宿リ中候在月ノ
二十甲五ハ吹テ
柳岩夫婦来リ中候
十月ニ強風カ少し
禊ハ消シ
自ハハ細音、止スリ
土月吹テ、南ノ方ニ
棉花ノ下リ
海ノ禊ハ消ス事、
何處候禊ハ消ス事
ト事カ事ハ
リテ事カ事カ事カ
事カ事カ事カ

此ノ年ハ九月ノ末カ
十月ノ始メニテ
御身オハ東京ノ
帰来ノ後ノ下ト事、
秋ニ身ヲ大切ニテ
風ヲ川カス
事ハ事カ事カ事カ
事カ事カ事カ事カ
事カ事カ事カ事カ
事カ事カ事カ事カ

九月十一日

今日ハお曜日ニ候何カカ銀リニ行クノモ厭ニナリ候故今日ハ
一日休ニ九時限アリ栲リニテコルヲニテ一人ニテ一生惣命ニ
コルヲ改シ候此日ノ雨ニテ草モ木モ青ムト清涼ナリ且
空多葉モ何カカ非常ニ清鮮ナ栲ナ心動成シ名時時辰モ
忘レテ一人ニテ一時半ニテ起ルモ帰リタルニ二時過キテ一
ニセリ栲リ感シを懐ト共ニ名事ヲ改シ候又レヨリ山本寺
雄町ノ盡ルヲ過シ候空甲時辰ニテ今日ハ松本蒸気
ノ車ニ日ニ故シ行方如ク遊ニテ名事ノ尾ニテ名事ノ
名事夕辰ヲ改シ今日ハ強氣ノ宿堂ニテ栲本ハ
名事士モ多リ三人ニテ名事ヲ改シ今日ハ申井ノ米ノ
煮タノリ栲本、松本ハ之ニテ福沢清ヲ加ヘテ名事ノ
名事ハ佛身ヲ多リノ中名事ヲ名事ニテ

九月十二日

日曜日、候、昨夜曉かりし為りに起床したるに、九時過キニテ居
事ヲ終つたり十時ありし夫レヨリ自外ノ妻前ニ三人ニテ引ツカ
雑沓ヲ脱シ、高松市居ニ乗出、自外モ可ナリト申志
ヤベリヲ脱シ時ノ遅リニ忘レ、老嫗、午膳ト云ハレテ始
テ系カ付キ時計ヲ見シ、一時半……云レテ居ル時、柏木山
宅事リ山室下ニ置械ヲ持テ来リ皆ナシテ云々ヲ持テリ
午後、馬車ノ大キナヲ借リ、五人連シテ夕刻ニテ家ニ入
見物脱シ少居リ、一寸ニタミテ居ル夜ニ書齋ニ引ツカ
雑沓脱シ、候、昨夜高松市居ニ早寝、午後、日中ニ向テ
帰途、靴ヲ脱キ、足穿テ酒ニ飯ニス、十一時頃、床ニ就キテ
今日ハ非常ニ忙シク、夏ノ外套ヲ着テ、位ニ一息、又

フテ社心ニ好ク重なるヲ

會後、山室トテ、法を以て奉り、四人、雜談、時々過し
中、十一時頃、涼水、帰リ奉リ、松木、山室、帰リテ、山室、
三人、雜談し、ウイスキヲ飲ミ、自知、少シ、飲ミ、夫ケ
心配シ、至テ、松木、涼水、ハ、同年ノ卒業生ニ、祝友ナリ、遂ニ
ナニト云キマテ、話シテ、床ニ就キテ、候

例ノ款、塗リ、エールド、クリム、ノ山サキノラ、ハ、ワ程、松木、君ノ
妻、君、送リ、至テ、松木、君、十月十日、ハ、日也、帰石、後
ニ、忘レ、代カレ、更ニ、ウリ、序、ハ、西、訪、社、社、以、ハ、自知、ノ、近、状
リ、並、治、君、等、ウ、ウ、取、リ、テ、去、来、一、テ、ハ、存、在、ス

夜、床ニ就キ、ハ、時、居、候、ヒ、タ、ハ、為、ソ、一、寸、眠、ハ、就、タ、ス、三、十、分
斗、リ、若、シ、キ、中、候、今、夜、ハ、沈、寐、甚、シ、ク、白、ノ、フ、ネ、心、ノ、寂、寂、
カ、ケ、テ、ハ、山、室、リ、フ、ネ、心、ク、其、ノ、上、ハ、人、屋、内、居、リ、ノ、時、也、ニ、テ、
時、候、ノ、不、快、カ、リ、ノ、サ、コ、ナ、ス

マセ又、

今夕リ西洋ノ建築ノ畫ヲ研究改シ候中々美事ノモノ
アリ理おのり十ノモアリマス、日本、帰ツタナラバ、少サリテモ、純粋ノ
西洋流ノ家ヲ建テリ任イ度ク有リ西洋ノ家リ平並樹ラズ
且ツ愉快ナルヨリ殊々寢室ノ如キハ西洋風ニ由ルニシテ
非常ニ愉快ナル

今ノ家ニ借入リ期限カニ十三日ニ付キ二十日カニ十一日限
紐育ニ帰り候、*Holid*、*Manville*、*Manville*、*Manville*、*Manville*
トモテヘシモ自外ニテ家ヲ買ハネハナラズ、左ニシテ廿四内ニ樹リ

一、之レリ宜シトシテモ失強、右屋ニ居ル所ニ移リ、
家ヲ借リルルニ是れ一年ナラサレハ、借ラサズ、之ノ後一年居ルヤラズ
中モ明ナラズ、身家ヲ持ツテ止メ、改シ中候、柳巻ハ二十五
日、当地ニ到着候、十日斗リ滞在ノトナリ

九月十五日

今夜ハ能常ニ眠ヒ今ハ八時ナレトモ 部屋ニ入りテ出ノ手紙ヲ
 書キ居レトモ 眠イノテス 何トナレバ今日ハ二日 録ウヲ休ミテ正金
 ノ今西ト二人ヲエルフヲ在ルガ為メニウエルト、フイルドノエルフ僕衆
 部ニ系リ候朝ノ九時ヨリ夕刻六時ユテ只昼食ノ為メニ
 一時召斗リ休息シタル 耳ニ候 亦ハ昨ル迄ハ僕衆部ニテ
 湯ニ入り仰リテ居事ヲ改シテ寢 眠クナツテ早カリシモ 部
 屋ニ入り申候 匪徒ニ中ハ何モカモ有ヘズ、 世界ノ一
 美事忘レテ 夫レナ 愉快ナリハナイノミ、 夫レナ 嗚ア日本デ、ホシ
 イノネ、 日チ知リ、ツイゾ、 夫レ知、 衆、 様ウセエモ、ニタルヲナリ
 匪徒利カナツニ 来リ却テ、 コナ 嗚ノアリノフ、 惜シキヲ、
 男ハレ候、 今頃ハ大確モ 如ク 治業ニナリ 且小供ノ 存候モ
 始メリ 正ニ 帰リノ 中ラト 有出申候

九月十六日

今日ハ朝ヨリ正金銀ノ馬鹿野郎共々相争ニシテ甚ク不
愉快ナリ人目カ余ノ名ヲ希玉トドモ底トモ正ノ希玉人ノリハ
明ラス、希人ノ変テ外部ノ斗リ明ラテ其ノ事似テ改シテ
皆ノ野郎ニテ一人トシテ話古キニ極テ人知ラズし閉ルノ
玉リナリ汝ハ此ノ人知ラズ御~~事~~ハ到ル事ハ困難ヲ
感ス~~テ~~悽望候 コシナニ一厭ナ日テモ今リ部屋ニ引込シテ
紙ヲ書キ始シタルト千代子サレト話シテムルト同シテ一日ノリ何
モ忘レテホントウ^二ニ樂シニナリ、一日ノ中^一コシナニ樂シニハ^二モ
千代子サレノ事ナル所、不精ナ男モ存テテハケ月^丸一日モ欠
カサズ^二日記ヲ書リ^一リ樂シ^二ナリ^一テハ出奔又事ナリ、コカシ
感心デシヨ、世ニ此ノ位ノ妻君思ヒカアルデシヨカ、自分ナカラ
感心スルノ事、千代子サレモ感心スルデシヨ、コシナ男ノ為メナラ

人負、構、こすも 雑依して満是、一厭テスカ、更糸利加が
 厭、ニナワメラ、スリニテモ、銀ウヲ休メテ帰ルノヨ、ソウニウラギ
 ハ、貪、構、モシ 雑依、モシ、世間カラモ 跡、サレバ、ナリヌセヌ、其レ
 テ、満是、テ、ヨ、ネ、家、モ、少、サ、ナ、喜、入、リ、テ、マ、ズ、イ、モ、ノ、ウ、念、ツ
 テ、雑、依、ハ、ノ、テ、ス、ヨ、此、コ、ナ、フ、ガ、ア、ル、カ、モ、お、レ、ヌ、セ、ヌ、能、ク、覚、悟
 テ、居、ラ、ネ、ハ、ナ、リ、ヌ、セ、ヌ、ソ、コ、ナ、シ、ナ、シ、ウ、家、カ、ナ、レ、ト、カ、身、体、カ
 ド、ウ、カ、ト、カ、云、ワ、テ、リ、居、ラ、レ、ヌ、セ、ヌ、ケ、レ、ド、モ、夫、婦、衆、シ、ウ、任、セ、ハ
 互、ニ、雑、依、シ、テ、モ、イ、テ、レ、コ、此、度、ノ、外、玉、々、奉、リ、シ、到、底、満
 足、ノ、結、末、ヲ、見、ル、ト、困、難、ナ、ラ、レ、ト、ハ、洋、行、前、ヨ、ノ、覚、悟、ナ、リ、淋
 此、コ、ナ、フ、カ、勤、儉、ト、ナ、リ、テ、人、間、ハ、却、テ、エ、ラ、ク、ナ、ル、モ、ノ、ナ、リ、故、ニ、一、時
 ノ、困、難、リ、充、分、ニ、堪、ユ、ル、能、善、友、ヲ、ナ、シ、望、カ、サ、レ、ト、ナ、リ、又、ナ、リ、故、ニ
 御、身、リ、勿、得、ノ、水、傍、モ、何、時、ニ、テ、如、斯、ノ、境、遇、ニ、立、ツ、モ、善、友、ナ、キ
 構、ニ、常、ニ、少、量、惜、アリ、テ、日、常、ノ、経、費、ハ、勿、得、之、ニ、ナ、リ、シ

小供十代も困窮の堪ふ程に、教養の余り情弱の流し
賢治の恥づかん掬中、浮き上りたる

今夜は、白糸の如き一ツツ、あつて、エニエニエ、業キタリ、コレナリ、
今迄ア、家々、アトキテモ、度々、千代子サニ、話シタリシヨ、今夜ア
シニエリト、コレナリ、話シタリシヨ、カ、ア、ワ、タ、リ、シヨ、人召ノ一生ハ、
帆ア上ケルフト、耳、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、
カ、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、ア、
男子ハ、生シテ、何ヲスルモ、或リ、エ、ニ、成、効、セ、サ、ル、モ、自、分、ノ、思、フ
通リノ、フ、ラ、シ、テ、不、以、効、ト、供、シ、セ、満、足、ノ、フ、ナ、リ、千、代、子、サ、ニ、ノ、意、
見、リ、ド、ウ、テ、ス、カ、今、何、ヲ、シ、ヨ、ト、云、フ、ア、ア、リ、ナ、キ、モ、常、ニ、エ、ウ、ト
ア、ア、フルナリ、

九月十七日

今日ハ日本ヨリ郵便ノ来リテ日ヲ尋ニテ銀ハニ来リテ郵便
来リ居ラズ午後、来リテ車カト有テ今ニ迄ニ来ラズ失望
多ク毎列モ後レノ車カト有テ候明日ハ必ズ来リテ今日ハ
失望シテカク明日ハ来ラズ候今夕ハ日本俱樂部ニ
宿帳招待ノ有之候為メ其ノ有候會アリ来リテ八時ニ
十分ノ組音響ノ演奏ヲ行リ今ハ九時半何カカ疲レテ岩物
ヲ扱キテ之ノ紙ヲ読シ居ル候今夕ハ何カカ手付カ来又ノテ物
是ラ又極ニ候今頃ハ千代子サレハ何ラシテ居ルカト男出
シ中候来リテ、壽美又ナドカ 蚊帳ノ中ニテアハレ廻リ居ルナリ
九月十七日ナリ、東京モ来程迄ニキトキナリ云レカク花ヤ山ヤノ
娘叶希子ナリエス東京ニ帰リテモ小供ヲ連レテ日曜ニ毎日
ナモ 郊外散歩出テラレ波リ候

昔年昔年：日本ニ集クノフアハハリメントヤハ録道玉トヤサレノ人リ
昨午来ノ病氣ヲ遂ニ去九日、死改シ候十六オノトヨリ
殊ノ仲買人ノ小僧トナリ十六オヲ死シ録道ヲ六萬哩以上
ヲ支配改シ其ノ昔價値ハ十萬佛幣以上ニテ并玉ノ思心
カノフ世界ニ此ノ一人ト云ハレタル高宗傑、西望候隠人ヨ
リ能難ク業カレノ事モアレドモ又中々巧ノ暇ケタル事アリ
文明ノ世界ニ生レテリ各玉ノ帝王ヲ壯快ナル位置ハ去ヘ
ラレ候殊ニ富貴ノ田場ニテリ皆人ノ浦山ナル事ニテ死
後ノ遺言状リ明日發表ニナリタル、七千五百佛幣多ク一
億佛ト評價セラレしノ間所有財産ヲ全部夫人ニ譲
リテ他ニ一言ノ附言モナリ夫人ヲ信スルノ厚キハ誠ニ余リ
ル事ニテハリコトモノ成効ノ半分以上夫人ノ助力ノ効
リト世評ナリシニ夫人ヲ信スル如ク遺言ヲ造リ僅ニ是レ

言ノ文旬九十三字トカニテ如好巨額ノ財産ノ遺言ニ如
好リ管業たり米玉開ケテ以来始メテテリ各新由トモ
賞メヌハナキ有様ノ日布ナニテハ柳外跡シキトモ去ノハレ
ドモ夫婦互ニ信賴スルノ厚キリ如好ナラザル可カラスト感
候普通ノ遺言ナラハリニ夫人カ再婚スレバ其ノ財産ハ
何トカ、死スレバ何トカ一カニ別限ヲ置キテ定ム可キモノナル
只一念ニ夫人ヲ信シテ巨額ノ財産ヲ懐リタル事実は
男ラレリ又汚晩ケノニナル事有之候様去ノハ候人間
ノ仕事リ其ノ遺リ方ノ因全ラレシキハヨカラス必ス田カラレシ
汚晩ノニナル点ヲ常ニ注意セザル可カラズハ汚晩ノ改シ
居リ候人間カ一世綺麗所^且ニ男ラレリ世ニ事スレハ中々、
雑事ニシテ学ニテ能リガレ事々々生シ付キノ点モアレトモ先
進者ノ遺リ方ヲ研究スルハ其モ修業ニ成リヤリ

九月十八日

今日「土曜日」又一日休ニカ候、朝ノ内ハ霧ミアリテ、晝物ヲ
流シ又午約キ晝キ候、午後ハ老波女ヲ連レテ三ツ四ツ先ノ
ソレマビノルトカリ、夏ニ行キ、昔ニハケユクトヤリ、金満、外野土
アリ、之ヲ見物ニテ、午ノ停車場ヨリ馬車ヲ一哩ノ夏ニヤリケユク
外ノ人ハ煙草ノ商賣ニテ金満、トチタル人ニ有之候、野土ハ
只ノ平地ノ夏ニヤリテ、廣ク三百六拾萬坪余アリテ、屋敷ノ内丈
ケノ道ノ長サカ三十哩トカリ、トヤリ候、之ノ平地ヲ丸テ公園ノ
如クシテ、青芝ノ極ハ山ヲ作り、池アリ、漬水アリ、或リ深
山ノ如キアリ、或リ大理石ノ造、縹カ三四十丈並ッアリ、忠殿、
玉ルモ、妙妙、此観ハ、其ノ中央ニ、常々、御常ノ大ニ山ヲ
築キ、ツノアリ、之ニ、降車ノ儀、雖軍ハ、此、貨車ヲ、五六、基、引カセ
テ、エテ、運ビ、ツノアリ、已ニ、五、六、年、毎、日、三、百、人、引、五、百、人、ノ、人

夫ヲ使用シテノ由ナリ此ノ水ハ近傍ノ川ヨリ取リ出シノ
又好ノ岸ニ御常ニ大志電氣業者重所アリ山奥ノ廣大
ナリ目ヲ知ラカス可クナリ亦吾ノ收メ馬車ヲ馳ケ廻リテ右
ニ時召掛リ候此ノ人ノ身代ハ五ヶ月前一日如ク一徳因アリト
ノフニ候金湯泉ノナリテ之ニ費ラフモ又一ノ大志業ノ候外残
繪掛畫リ有方有方ナリ、召掛人降止候時身ヤ小供ニ又セヤ
ラリ此ノ花アラナリト云フ中候チエリト云フ人カ馬車ヲ取
込ノ工事切ラズ廻リテ、夏ノ夏ノ返リ候ニ當リ前ノ人ニテ大
ケ高リ紀滿シタル人ニテ、十ヶ月前ノ人ニ有之候五ヶ月前
ノ時此ノ花ハ早ク却ルテ帰リ今ハ之ノ日記ヲ読ソツテアリ
今頃ヲ急メ、冷クナリ夏候ニテ、冬ノ冬ノ候ニテ、
已メ全ク秋ノ景色ニ有之

九月十九日

今日日曜日なり、朝九時、食室へ出テ、食後部屋ニテ
肴物ヲ片付ケテ、戸一、御舟ノ手付ヲ六月分ニシテ
綴リ、肴物片付ケテ、放蕪棄テテ、手洗、淡ニテ、始メ候、肴十一
時、ツ、梅リ、烹、島、芥、花、等、今日モ、又、日本料理ヲスル由ニ
島リ上ニテ、脱キ、肴、梅ケテ、梅ケテ、一生、熟、命、ナリ、一、叶、吹、し
料理、出、本、上リ、柏、木、山、宝、ト、島、ノ、三、人、ノ、身、ナリ、料理、リ、戸、一、カ
鶏、ゴ、ホウ、(クワニ、詰、ナリ)キヤ、ベ、ン、茅、ノ、若、火、付、ケ、推、茸、鰻
堅、美、湯、ノ、若、火、付、ケ、ゴ、モ、リ、飯、ナリ、日本酒、柏、木、ト、土、産、ニ
中、々、甘、リ、此、ニ、十、湯、地、煮、ハ、外、テ、ハ、出、本、不、可、ニ、之、ト、福、永、漬
モ、ア、ノ、テ、皆、十、般、一、杯、ノ、食、シ、下、候、今日、ハ、最、後、ノ、出、地、煮
手、之、シ、ヨリ、細、青、ニ、帰、レ、ハ、手、料理、ノ、日本、飯、モ、出、本、ズ、一、間
今日、皆、々、大、花、ハ、佛、堂、候

午後ハ山室ノ下ニテ器ヲ皆取り申候此ハ送リヌスヨ、
 午後ハ鏡ヘラシトテ二時斗リ散歩シテ廿時、晝ノ喰
 残リノ飯ヲ喰ヒビール一杯ニテ大衆火ヲ吐キテ夜ニ於
 ホ、山室ノ帰リノ後ハ島ノ弥永ノ三人ニテ十一時限ニテ話シ
 部ニ入リ、今日ハ近頃ニテ愉快ノ日ク有之、此ニテ無邪
 多クノ程樂シキヲ云々候

九月二十日

今日ハ白本ヨリ郵便ノ来リ一日ニテ十本斗リ来リ一モ千代子サシノハ
 アリマセヌ、失望シタノヨリ、失望シタトテ此レトモ失望ニツリアリマセ
 二、一日多末カカ悪イノヨリ、書信ハ紐育市ノ方人達ニテ本月来リ一宗
 業ありおはえお合リモ今日ノ自カハ日本人ノ代表者トシテ出席
 改シ、午後千代子サシノ全残ヲ保ワタノヨリケレトモ書信ヲ頼ミテ
 午後、郵便リ一宗モ来ラズ候キツト、郵便ヲ出スルカ後シタノ
 刊シヨ、エシカヲ解ノ出ルヲ百邊^ハナイヨウニシテ頂戴^ハヨネ、
 荷物ヲ夕刻^ハ片付ケヤノ明日ハ紐育市ノ帰ソカ候紐育市
 帰ソテホテルノハ階モ一層ニナリ、何ノ面白味モ衆シニモナシ、仕
 事トテ何一ツ衆リナリコレト馬鹿ナラナシ、花ヲ居^ハ知^ハズ、
 帰リマシヨ、柳谷ナハワレ^ハあまノフ倚^ハ動^ハク、電信来リノ二十五日、
 朝、初岩ノフナシトナリ、

九月二十一日

家ニ二十三日ニ借入リ、期限か切レ、モ今日紐育：帰ル、
定メ昨夜荷物ハ全部送リ、並キモウシテ、
ノ家ニ^告別、多ク荷物ハ運送向成、
後ニテ九時半、
電車ニ紐育、多ク、老母ハ二十三日迄滞在ス、
川流ヤ、
リ、又自分カ十五日ケ金ヲ返シ、
ラガ候、
戸位ニ能常、
モチリ面白ク、
ニヤリ

九月二十二日

今日ハ 静シク 暮リノ口ニシテノ 郵使日ニ 候此後ノ 手紙ニ
余リ面白キヲ 云フノ 此後 暮リノ 今少シ 面白キヲ
書キヌスニ 云フシテノ 病業 上リニ 泊マヤリシヲ 云フヘテハ
イケヌセヌニ 此後ノ 毛リニ 十トキ 刊シケルヲ
柳谷リニ 二十五リニ 暮リノ 夕ニ 何カ 托シテ 早送リ
可ク
梅子 独リノ 言フヲ 言シテ 送リ 夕ニ 花 傳
送リシヤ
一

廿五ナリニ 病業 上リ 夕ニ 大事
ニ 云フ 衣ニ 云フシテカ、 此理ヲ 又
静シク 暮リノ 静シク 暮リノ 衣ニ

九月二十二日

今日ハ雨天ニテ熱ク候田舎多ク帰リテ一層紐育ノ雑ト
 ウラ感シ候銀山：幸リテ日布巾ノ手紙ヲ出シテ夕刻ハ
 早目：病：帰リ候ニテ吾等十月ノ三日ヨリ紐育ハ三百年
 祭ニテ非常ノ人出多ク百五十美人ノ車家ハハル由ニ有リ
 何レノHotelモ部屋ニテ多ク金リ小サナ不愉快ニテ三四五口ト混
 到唐我湯去来スルノ石ノ變ヘト雨ノ降ルニモ
 拍ラズ披シ廻リモ何レモ一ノ部屋モナリ閉口候シ十月
 一日ヨリ我湯ニテ多ク外ノ改方ニテ候昔大吾ヤ方等
 吾等時代ノ下宿屋披シノテ多ク出シ
 今日ハ夕刻ハ赤鷲下ノ物ト常地ノJapan Societyカ宴会
 ヲ開キタルヲテ七時Hotel Astorニ行キ候今日ハ二百五十人
 斗リアリ日布巾ニテ三十人斗リアリテ収めモ十人斗リ有リ

九月二十四日

此ノ頃、甚熱クテ雨降リ斗リニ候。昼頃ヨリハ冷々ナリ
ナリ。何タカ大變ニ不愉快ニ、田舎カラ帰リテ紐育ノ一管
厭コナリ申候。今日トドハホントウニ厭、候、弥亦カ田舎ニ
来リ拵ケテ、中ハ始終世活ヲ改ニ思シ、其ヲ言ハシテ
美事勤定ニ有湯ニ、所慰勞今ノ閑キ逸身、島ト四人
ニ生縮トナリ曰布料理迄ニ、倉事ヲナレ腹カ職レ、且雨ノ
中、タモ厭ル所ノ味ヲ余程走ナ今ハ初ニ帰リテ湯ニ入リ
寝衣ヲ着テ之ノ事此ヲ張レテ、

九月二十五日

今日ヨリ此ノ紐育ノ三百年祭カ始ユリ尚市ハ非常ノ賑テス
世界各國ノ代表者ヲ送リテ日本ヲ多クハ久延不厭下多ク、況
ニ市里候各國ヨリ又軍艦ヲ送リテ尚市ノホドリン河
邊ニ候軍艦カケテ四十八隻アリテ一時ヨリ始アリ式ハ三時
頃エテ樹リ中候夜ニ各軍艦共々イルミネーションヲナシ花火
有之候、且、鐘ヲ、午後三時ヨリ辰ヨリニ三人連シテ市中ヲ見
物改シ中候渡レテ日本候京都、多ク中候今日ヨリ祭ノ
ノミヲ紐育ヨリ百美人以上ノ人カ入り込ニ候事、テ何レノ料
理、庶、多クトモ、勤徳各事ヲナク、先リサルヲ以テ候、京都
ニテ送、水、一、結、各事ヲナシ、其レヨリ、今西ノ是、花火ノ
貝知、多ク、一、窓、狭キ川ノ下、テ、五十隻、送リノ、舟カ、不、ル、ニ
衣、ニ、シ、ヨ、テ、ナ、シ、花火ノ、聲、リ、程ノ、大、志、セ、ノ、カ、上、リ、ク、意、リ、到

庭前街に居る程に景色に有る候先年の口舌戦争
ノ當時横濱ノ親絶式ノリヲ思出シテ古ノトキハ百歳以
上ノヲナリレテ故一層ノ壯觀に有る一此夜ニテ見物致シ
人ハ能常ノ如ク或リ少少ハ四百歳人ハ計差改修
今夜福井モ畧全快シテ多クハ候帰途一丁人ノ老
見年々多クハ候

帰ワタノハ十一時次ニ床に就キテ候一此夜ノリテ又去ヘ
出レテ人間ノ善惡ト余程妙トモ一テ未タ早嘗甘ツテ
夢見遇シタノナキヲハ出サヌモノ一テ往來一夜アツタト斗
リテ思出シテ候又去テ見ルト人良ノ善惡ハ多クハ可キ
モノ三ノ三十二年十月二十八日ヨリ四十二年一月十九日ニテ迄ハ十年
月ノ七太トナリ七日既ノ内ニ既リレ来リ候筈ナリシテ此
コト被レニト移リ移リテ何時カ去ラヌ向ニ睡リテ候

此ノ日記リ二十六日、終

九月二十六日

今朝「柳谷」到着ノ日「日曜」：拘ラズ六時、把キ七時、
食室：等々タル、人々皆「ピロク」リ、改修、食室「ヲ」漏マシテ
独占切：行キタル、間エナリ、船ニ到着修「リ」柳谷五人、小供
若「漢」婦「モ」セテ到着改「レ」ル候、税関ノ調「リ」漏マシテ其
馬車「ニ」自「リ」宿：系「リ」テ候
柳谷「リ」変「リ」モナシ、子「サ」シ「ハ」瘦「ヒ」テ病人「ラ」ニキ、極「メ」可「シ」候、
小供「ハ」大「キ」ナ、蓮「若」リウ「ナ」レドモ、ヨ「リ」ナク小供「ハ」候、
晝食「ハ」日「本」食「カ」喉「ヒ」及「キ」ト「ノ」テ「日」本「人」ノ料理「ハ」係
リ中、候、其「レ」ヲ馬車「ニ」テ川「淵」ノ以「園」ヲ「キ」軍艦「ヲ」見「ル」
之「レ」ヲ今夜ノ宿「ヲ」探「ル」、飲「ム」ヲ日「本」俵「米」部「ニ」テ執「リ」ス「ル」ヲ
其「ノ」方「ノ」幹「事」ナ「ル」故「ニ」一寸俵「米」部「ニ」立「セ」有「リ」テ、其「事」ヲ「探」
改「シ」夕「刻」ニ宿「ニ」帰「リ」テ候

八時頃、柳谷夫婦ト三人連手官控、物運入会ノ為メ、口本
俣岸部、集リ候事、字サレリ 所謂口ウテテ 頸ヲ出
シタル被^レシトモ 英國ノ体立カシテ 田舎ウシク 又体ウキカ 細クテ
少シモ 似合^ルル 弟西^ニ 居ル 婦人連ノ方カ 余程 結^ル 有^ク
^也 庭^ニ 解^ル 下^ニ 障^リ 負^ク 集^リ 候^ル 以^テ 互^ニ 斗^フ 会^ノ 是^ノ 何^レ ト 陞^下
及^テ 友^ノ 解^ル 下^ニ 弟^ノ 事^ト 一^ト 三^唱 改^シタル 大^キ 有^ク

九月二十七日

朝把キテ 柳谷夫婦ヲ 桑内シテ 夏ノ 店ヲ 参リ 今日ハ 小供
 ノ 毛糸ノ 上衣ヲ 買ヒ 中保ヲ 雄ノ 白ハ 灰色ニ 黒ノ 縁カ 瓦
 田ワタモノナリ 真子、壽美子、梅子ノ 白ハ 赤ナリ 是雄ノ 方ハ 靴面
 メモ 入レ 墨キ、 常布ニテ 小供ヤ 六ハ ナリ 口ヤ 運動シタニ 後、 毛糸ノ
 上着ヲ 着候 係シ 朝カウ 晚コテ 着セ 坐リト 慣レテ 晚ワツガ 虫車
 ナリ ナリマス 中々 カワイモノ デスニ、 毛糸ト云フテモ 故未ク 高ヒテ 又ヨ
 一ツ 中カ 皆ニ 弗上テ 以上ニ 言テ 雄ノ 白ハ 四弗 虫カクノ 高ヒ
 ノ 新馬 康ラシヨウカケレドモ 西洋ノ 小供ノ 衣ワ 花ルノ カ余リカワ
 イカウ 買ヒマシヤ
 夜ハ 柳谷夫婦ヲ 主人候ニ 今西、 一宿、 桑夫婦ト 強氣、 急ガ
 ノ 五人ノ 九人 新口ニ 修米部テ 由地ニ 去シマシヤ、 何カカ 余リ面
 白カラザン 会合ナリシ 云レカウ 被レタカウ 床ニ 就キマス 左様ナリ

九月二十八日

今朝「朝晩ク床ヲ離レ候ニ三日前ヨリ鼻カクス故」候
少シ風邪カトモ思ハレ候午前ノ中「柳谷ヤノ部屋」ヲ改
シ中候十下計次「一宮去人、山形下去人来リナリ」同車ニ
今日ノ歴史行列トシテ茶屋ノ回カラノ歴史的ノ行列有之ノ由及
ノ山形ノ店ノ二階ニ乗リ中ノ賑カテ日下ノ日高戦争後ノ
市繁リ位「有之」ト有ル候夕刻「早目」怖リ「此夜」今西ヤ
完「柳谷ヤノ喚聲」会アリシモ自カ「風邪」ノ意味ニテ断リ
不系早リ「部屋」ハテ為ルモナリ七月以來ノ
市身ノ手紙ヲ讀ミ中候千代子サレノ手紙コソ物足ラヌ心カ
スルヨ、此頃ノ和ノ手紙「中々」振ツテ居ルデシヨキト有ル
少々ナリ候

九月二十九日

今日ハ風ハ悪ルカラス大方全快ナレトモ一日用心ニテ外出シユセヌ朝
柳谷ハ銀リ；行キ候自カハ部屋ニテ書見ヲ改シカ候夜ハ柳
谷ヲヘホドヒムトキ見世知；幕内ニ撥；札ヲ買ヒノモ一日用心シ
テ弥永；幕内改サセカ候今ハ正；八時部屋；アリテ此ノ手
紙ヲ書キ居ル；憂；申置候

スルヲモナリニシカラ床；孰キコソカ床；孰テモ眠ラレマセヌカラ、又
誰カノ恋シイ手紙トモ讀マンカトテカ候

柳谷君ハ何タカ旧ト大分変々撥；何タカ多業カカナリナワラ
話モ少しモ面白カラズ我常；告望改シ候カ；面白キ話カアル
譯ナシモアラズ又外函ヲ柳谷視察改テテ撥多モナリ跡ラシキカ
ナリ久方撥；遣ワナ

ワレンミリト話シ、

十月五日

今朝の道の中 栲君の口邊より細音は来り金中より日暮り空景
空は随分と曇り紫雲の影あり此の人の空景空一歩の坂に人
通年よりたゞの坂に人余りの馬鹿な奴中逢い喧嘩の中
ヲ離して先細音は多りたゞ由りての詠ヲ吟キタルは突一言
詠同
新チ殊一歩の婦人達の突一能常ノモノトテ此堂ノ意次
行キ所中案案ニ君の存時ヲ改レ所回カ買物ヲたゞ由テ計
屋より中余り易クは置時計ヲ一ツ置求ノ候代價リ十
弗ノ割リ改レ一夜リ少シク川崎道始の社儀ノ一
栲君幸得し一歩の君モ空景あり先細音、来り人ナリ
所回君ト三
人ト口の候者都々金中より詠ハ面白ク道ナ
ナリ白くありて白動車トテ帰宿セリ未タ風ノ多味カ
見故
用心ノ為ナリ御免澤ノ為ナリ候帰来云々
候

十月七日

今日ハ天洋丸便ノ日ナリノ郵便日ニテ手紙ヲ出シテ候午後：旅行
行キ夕刻ハ六時頃：帰リテ寛園ホトキ暮年遊ヒ、善ク百一結
ニ合シ奉ヲ改シ候十時頃ニテ話シテ改シテ帰リテ今之ノ奉此ヲ
書キ始メタリ今日出シ先小島ノ手紙ヲ何ト讀ミ候テ早ク
御身ノ年ニ届キ其ノ返事ヲ得度キテ早クヘラレ候

本日米玉ノ雜話：妻君ノ白白トテ評語アリ漢ミ、宴婚礼當座ハ
夫カ妻ニヨリ書置シタルモ夫則事業カあり外効スルニ從ワテ亦ツ留
守スルヲ多クナリ能ハシモノ結果ハ夫ノ事業カ寧ノハ失敗スレハ昔ノ
如ク亦ツ留守スルヲナカレトテ夫カ感^ル時^ル病業ヲシテ若渡ヲ
シテ去ノ健ノ原ノトキモウモ却テ愉快ヲ感シテ遂ニ夫カ叶ハハ
病業ヲシテ異ルレハヨキテ亦^ル望ミテアリタリトマリ、千代子サレ何ト
感セラルノヤ東西共ニ婦人ノ氣業質ハ同シト見ヘテ候夫ノ事業

ノ書状ヤ夫ノ疾素ヲ希望ス如キリ陽カ極端ナレドモ婦人ノ
 夫ニ對スルモソ情リ斯リル可キト感シ入りテ候千代サレモ
 之ニテフテ感シタリガアリマスカ、今日出シタ手付ニ書タ極、昔カ
 ラノフテ男出シテ書キマシヨ、書キマシタラバ大段テ、時々千代サレガ
 怒ツタトキナドノ感シリ余程面白キトテ候人臣ノ一生ノ中ニハ
 中々、波濤ノルモノナレ故、大波小波共、人臣ノ一代記ヲ御
 ル材料トテ候是れ咄ノトキ男出シテ一筆書ツテ書キテ送
 ワテテサイヨ自分モ送リマス自分ノ一代記ノ中テハ又委細、
 書クト玉元カラ十七オトキ、東京ニ出テ、友人ノ家ニ下宿シテ
 其ノ家ニ一年斗リ住ヒタル其ノトキノナドハ余程面白キ滑紙書
 ノフヤ、人臣ノ裏面ヤリ、江戸兒多茶屋ノ婦人ノ此態ヤリ、咄
 ト文書解ノ案サエアリ、慥ニ面白キノヨリ、時ニ自分モ其ノ材料
 一人トシテ、^{ヒヨ}水ツトルルト、千代子サレニ疑レル極、ナラモアルノヨリ、書キマ

十月九日

今日午前中、西洋人の友人カ *Holic* = 参り、7時土曜日ノ

7故銀りニ参らば候、西洋人の友人ト云フハ *Mr Church* トヤ、人ト云

三十年斗リ正金銀の、勤ノ去後六十三年、老人ニナリシトテ

日也、公情ニ参内ヲ異レテ、解在ニタル、如人リ、失儀、多少ノ

不潔、是モ、有様、不平ヲ訴ヘニ参リ、譯ニ御座候、

流シテ送來ノ勤ノ根リ、此後ノ支配人ノ不親切

ヲ訴フシ、自多モ賞ヒ、十キテ改シ候、午参リ、内地、去シテ

帰シ、中候、支所長ノ不親切ヲ折角、銀の、充多ノ可

斗、ラヒテ、賞ヘシモノモ、勉テ買フ、ナリ、支所長、世ノ

人ヲ得、カ、為メト、強急、錢ニ中候、

今早朝、町田ノ参事、帰リ、由、午後三時、

口人ノ *Holic* = 参リ候、人リ、帰リ、由、参事、参事、

口人ノ *Holic* = 参リ候、人リ、帰リ、由、参事、参事、

午刻端之午時、午候本湯ノ名ニ夕夕リ夕刻
 人カ山生、一宮ヲ地走、先由山ノ口、カノ四人手
 午佛、甚西流ノ料理、包ニ付、候、倉時ヲ送リ、カノ
 次手、其レヲ例ノ給、端書ノ字、包ニ寄リ、四人一絡、拵
 新、改シ、中候、其レヲ町田ノ宿ニ送リ、此夜、降車中、手
 眠、ラズ、眠、カキト、ノ手、其レヲ皆ニ分シテ、宿ニ帰リ、シリ、未夕十
 時前ニ候

Cape
 Martin
 口

十月十一日

今日ハ午前中リ宿ニ勉強改シ此ノ際ハ午前中リヨリ後出
カ出来ヌス午前宿銀ノ行キ用事ヲ満スルハ帰ラントス
トキ、柳谷ノ素港ノ電信ニ旅中ノ小兒ト此セリトア
リ驚キヤ、直ニ中電ヲ送リ中候小供ニ紐育席在リ強ド
朝ヨリ喚ユテ泣キ續ケテ一夜モ笑フ様ノフリナリ何カ佳尔ノ
身体ニアラスト云、更ニナソレニ此ノ不幸ノ電報ニ接シ突ニ妻
ノ主母、云、折角手前ヲ樹ケテ不意日布、到宿云、更、此ノ
不幸リ柳谷ニ疎名ニ或ルト云、
宿ニ帰リテ夕食後、請出改シ、今此レカラ床ニ就キヌカ
此ノ手紙ヲ書キヌス此ノ夜ハ初リ風カ吹キテ大雨デス、
宿景亦カ到宿云、降雨ナレリ、即レリ、ウキマセ又外ハ雨カド
ウ知ウ降リヌスカ部屋ノ内リ独リテホトウニ寂レノテス、

十月十二日

今日、コロンバスカ茶玉ヲ岩 観シタル日ニテ一般ノ休日ニ候朝ノ
其時、空業部カ到着スル由ニテ七時頃、素床セシキ飛常ノ
好天多末、一四八時半頃、出掛ケテ候停車地ニ到着シタルトキ
ノ皆ノ有移リ随分振リワタモノ、歩性候漸シ男子ノ方ニ免シ
角、西洋人ト曰シ彼等故物カ目、付カサルモ婦人連リ皆曰ク
彼、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
此、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
事故、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
好天多末、故物、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
午後、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
カ、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
午後、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、
カ、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、一四四番、

此際リ建築ノ研究ニモス師範校ニモ是れ亦ク造リタリ米
西ニテモ此種ノ金ヲ遣リル所ニカケ貯蓄ヲシテ積リマス師範
校ニモ是れ少シ引込レタ田舎ノ家クモ建テタキフコト建築ノ雑誌
ノ讀ニカノリ此ノ後造リヌルカウ函号ノ保存ニテ師範ノ上
必要ノ雑誌ヲ有クヨリ雑誌ヲ見付テ見レニサイ中ニ面白

クキモノニ 紳望候

十月十三日

今朝より又英法ノ先生カ等ノ一トモアリテ候午前ノ時去
 ニスレバ一時ニテ常事ノ編系件等ノ会費カ日也ノ定事アリテ
 侍之由テ自外ニテ概括セラル
 Hotel Astorニ等々テ修修等ノ長法
 義有之候午後ノ部会ニテテ宿ニ帰リテ候午時迄ニ至リ
 地喜アリタ心為メ今夜ノ夕食リ候ニ至ル候

十月十四日

今朝ハ十一時頃；銀少ニ多ク今日ハ日中ヨリ郵便ノ多ク
日ナレハ多ク不常ノ失宝セリ明日ハ銀少ク車ニヤ不中モ
判然セズニ付キ郵便モ御身ニ當テノ出シテ夕刻迄テ
心待テ；待テタレモ来ラズ刻々時ヨリ洗濯男ハ面会ノ
コトヲ
Hotel
多ク夕店ハ水野ノ飲モ
；食シハ時半ヨリ日中係業部ノ宴会ニ多クモ何カ
カ馬鹿トモノ宴会ニ面白クテ十時ヨリ帰モセリ

十月十六日

今日ハ土曜日ナリ且ツ午餐ハ Japan Society ト Peace Society 二日也ノ定

業家ニ午餐ヲ供スル由ニ今日ハ又銀引ニ参ラリナリナリ

Holid Aslin 行キ一ツ時ハ席ニ若キ候大変ノツ、古里候日本ノ

婦人ト云ヒ男子ト云ヒ大變ノツ、候一寸話ナリ石中候自外ハ

今日ハ西海ノ共ニ世流ノ候モイハ加減ニ生キ婦人ニハ

一人モ會合セバ候會合スルノ必要モ云ヒ候亦多ク有リテ

多木ノカノ人ノ夫婦ノ如キリソレリ純常ノモノ候一ツノ所ハモ

ノ三ツ時ハ夫婦睦^睦モ凡由テ血ヲ流ラ振ノツモ有ニ候由

汝ノ巧ヲ強^強ノ至リ候到^到度ハ也婦人ノ善通ノモノ見ス

ルト云フ張^張リ多ク石中ノ也

今夜ハ正金ノ夕^夕加^加常^常ノヘお^おは^はら^らト申テ甚^甚流ノ振ナ

モノ多^多馬^馬康^康ニ大^大キナモノ有^有ニ候モノ皆ナニ見セルトテ自外モ

葉内 せうしなれども一獻ナリし故、新ハリテ糸ヲ尋候而シテ横濱
 ノ左在田ハヤノ老人千代サレモ切ワテ死ルレシヨ之ノ人ヲ葉内シテ
 名付、幸ラノ左在田ノ老人兼画、来テ少クビワクリ改テ、
 之ノ人モへおどけ、行リ故、葉内ニテ自カハハ時、石ノ師
 リ、今夜リ我常、おしキ晩、候師ツテカウ少シク流出ラ
 シテ又例ノ子找ラ流シメシタノヨ、面白クイノ事、
 柳谷ノ師トナリ先々約束シテ様、何カ買ワテ上ケル、
 テ毛皮ノ頸、美色、るに、探、空ソテ置キメシメケレトモ、
 買フ多茶ニナラズ、兼画リ我常、高イノテ百五十弗ヲ出サナケレ
 リ上茶ノモノハアリマセ又、其隨分高利ニヨ、其レ故、止メサシタ為
 メ何モアリマセ、千代サレノ手紙ノ中、侍ツテ死ル、探、書イテ
 アワテ流シマセレテシテ、許シテ、及、感、今、今、今、今、今、今、
 買ッテ送タフリヨカフタト、切リ、後悔シマス。

十月二十日

今朝、十時半頃、船に二行キ候午餐、*Equitable* 常市ノ
Lawyer's life Co. 生命保険会社ヲ 宜業、*Club Insurance* 由地、*Club* 宜由ヲ
 舞、*Morton* 氏ノ 演説ト 佐澤多翁ノ 演説有之、夕刻ハ
Hotel Astor = 佐澤多翁ノ 由地、宜アリ、舞、*Hotel* 常市ノ 居士舞、*Hotel* 演
 説多クシテ、夜、晚リテ、床ニ、就キ、*Hotel* 一時、候、*Hotel* 腹シテ、之ノ 白
 記、*Hotel* 二十七日ノ 夜、一宿、*Hotel* 忍メ、*Hotel* 舞、*Hotel* 下々、*Hotel* 長キ、*Hotel* 演説アリテ、*Hotel* 困リ、
 米、*Hotel* 由、*Hotel* 演説、*Hotel* 怖、*Hotel* 言、*Hotel* 夜、*Hotel* 晚リ、*Hotel* 九、*Hotel* 閉口、*Hotel* 由、*Hotel* 望、*Hotel* 候

十月二十一日

今日「信濃丸便」ノ日也。昨日ノ郵便日ナリ。昨日「エフレズ、インリヤ」
 号ノ郵便日ナリ。昨日ノ便ノ方、日本ニ先キ、着クト思ヒ、モ
 船便毎、手紙ヲ着出シマス。本日の信濃丸便ニテ、十月十五日カ
 十月十九日ノ日に出シマシタカ、之ノ上日、昨日カ先、着
 クト云フエス。着シ先キ、着タラ、後ノ信濃丸ノ方、手紙ノ方、
 例ノ小封ノモノ、入ッテ、届ワテ、一通ナラ、又面白ヒ、カ書テ、アリマス
 カラ、首ヲ長シテ、着テ、侍ワテ、届ワテ、次、其、戴シマス
 今日、手紙、ハ、シ、ワ、フ、キ、カ、長、作、キ、ヲ、届、付、セ、ト、ノ、フ、テ、
 西地、芝、アリ、市、市、ノ、有、力、志、人、ノ、皆、十、集、ユ、リ、ミ、シ、タ、中、々、見、事、十
 某、会、ニ、テ、西、地、候、右、後、一、口、共、一、所、リ、足、物、シ、テ、
 系、リ、候、夕、食、リ、檀、檀、ト、左、右、田、舎、化、大、岩、志、兵、衛、ノ、云
 上、共、シ、テ、師、ク、カ、ノ、今、ハ、右、時、半、シ、手、紙、ヲ、書、テ、持、テ、来、ス

Lawyer's Club

Holid Actor

本月ノ卯マコリ米玉ノ南部ノ方ニ移リ改シ波キ有リ
 之コリ少シク細音ニ一厭^アテイヤコナリタルト十月リ南部ニ棉花
 ノ時常ニテ暖カキ寒ク風尤モ好都合ノ時未ト有リ候
 布^ノ所ニ毛被ヲ交換改ス^テ故許スヤ石ヤリ新代不^レ改^レモ
 許セリテ月斗リ移リシテ十一月ノ卯ソニ帰リタキ有リ^ニ此^ノ時^ノ移
 ヲトテモ^ハ用事^ノハ^ハ全^クノ^ハ遊^ヒニ^ハ此^ノ時^ノ候
 例ノ東京^ノ十七歳ノトキ出京シタル^ト當時^ノフ^ク書^テ千代^ノ廿^二ニ
 送^リテ千代^ノ廿^二ニ^ハ浦山^ニニ^ハ加^ラセ^テ遣^リ送^リテ^ハ何^レノ^ハ何^レニ^ハ此^ノ時^ノ候
 世^ノ佛^ノニ^ハナ^リテ^ハ有^リ

十月二十二日

今朝ハ銀少ニ行キテ日布少ノ郵便ヲ出シテ候今日日布
料^カ電^リ被^レ来^リ申^方ヨ^クモ返^車ヲ出^ステ^テ忙^シリ^テ改^シノ午
後^ニ日布ヨ^ク申^方氏^等ノモ千代サ^レハ^レ夕刻五時^頃キ^テ
銀^少ニ^居ル^所迄^ニ系^ラス^大方^告望^改シ^候夕^方ハ^右ニ
帰^リ倉^庫事^後ハ^書知^リ讀^ミ始^メシ^モド^ウ云^フモ^カ睡^リテ
シヨカナイノ^ヨ千^ヨド^ハ夕^マニ^モ其^レト^スリ^ニ小^供ト^一緒^ニ睡
ワ^テシ^マワ^テ千^代子^サニ^夜ハ^小言^リ喚^ツタ^フテ^出シ^レシ^ヨ
カ^ナイ^カラ^ズ床^ヲ離^リキ^スカ^ラ此^ノ氏^ヲ書^テ持^リス^夕夕^方
一日^後シ^テ明^日ハ^千代^子サ^レハ^氏ヲ^攝ル^トシ^テ衆^シテ^候
リ^ス。

十月二十三日

今日、千代子サレノ船、接えし、一時、平常より
早ク船中、行キタル、他ノ船、此リニ三本、アリシモ、千代子サレノ船
此、ソレ、先、出、シ、多ク、千代子サレカ、百、蓋、タル、ナリ、此、ノ、船
此、リ、日、中、ノ、十、日、五、日、ノ、出、帆、シ、タル、
タル、モノ、ナリ、船、此、ノ、十、日、六、日、ヨリ、素、港、ノ、日、中、九、日、候、アリ、シ、故、其、出、シ、
出、シ、タル、ナリ、ト、云、フ、千代子、云、ヒ、ナ、ル、カ、云、

サレフラニスコヲ 經由 紐育 ユテ、 二十二日間

シヤトル ヲ 經由 紐育 ユテ、 十九日又二十日

バンクウバー、ヲ 經由 紐育 ユテ、 十八日間

テ、カ、ラ、サ、レ、フ、ラ、ニ、シ、ス、コ、ヲ、行、ト、シ、ヤ、トル、カ、バ、ン、ク、ウ、バ、ー、行、ノ、船、カ、近

ク、レ、アル、ト、キ、ハ、サ、レ、フ、ラ、ニ、シ、ス、コ、 經由 カ、尤、モ、晚、レ、ス、故、此、後、ノ

便、テ、モ、
Empress India
ハ、バ、ン、ク、ウ、バ、ー 經由、ヲ、十、日、五、日、横、濱、出、帆、

テ其ノ郵便知り昨日二十二日(日本号十八日号)に到着シマシ
タカ十月六日に出帆シタタ日本丸ハ素港經由スカラ二十七
日：漸ク到着シマスカラ養育ノ為メヤケマス

今日ハ土曜日ニテ午後ハ公園ヲ一時半斗リ散歩シマシタ
夜六時ヨリ松方君カ内務省ノ地方課長ノ床次・トシ
比々偏勤ヨリ年々人ヲ西地赴ク由ニテ自分モ招カレテ
食事ニ参リ食後ヒホドロムトテ甚辰ノ様十尺世物ヲ
見ニ行クトノフニテ自分リ己ク夜々見タリマシ故ニ石ノ降
リノ帰クタレリ八時半ナリニ故ニ朝時津出ノ後今ノ床
ニ就リ故ニ云ノ手紙ヲ書テ居リマス

十月二十四日

今日ハ朝カウ雨ニテモ降リソウナ天象ニ、外出スルノモ厭
ニナリテ独リ部屋ノ中ニ引込テ勉強シテ居リマス、昨日
千代子サレノ手洗カキヌカウ、着シヤ痲痺アリナリカト此カ
段シト考テ斗リ居リマス 朝リ勉強シ、午後ニ先自帰来
シメテ七オノトキニ玉乞ウ出テ一東京ノ留學ニ上ワタ給中ノ
フ中ヲ書キマシタ 此夜ノ便ニ送リマスカウ 千代子ノ考モ
アワタラ、假名使ヒキ、何ニカヲ、校正シテ下サイ、此夜ノ泡ノ
空カウガ、面白ヒリナリマス、

夕刻ニ三井ノ福井来リテ夕食ニ招待セラレ 福井ノ考ニ
行キ麻ノスキ燻ノ地芝ニナリマシタカ余リ甘キモノニ
ハシテ、夜雜談ヲシテ九時過キ、帰リテ床ニ就キマシ
夕今日ノ振ナ日ハ寂シクテオモトウニ、ツヌラナイノヨ、
廿三ナラ

十月二十五日

今朝ハ十時迄キニ銀引：行キ候日也リノ電信ヲ掛ケノ必要
 アリテ今日リ忙ハシリ日ヲ暮シ中候今夕ハ松方君ノ友人ノ電
 一絡ム振付セラレノフテ六時迄ノ松方君ノ宿ニシキマ交六時半
 Mr Squire ト中人 出ニ参リ一ハ電ニ参リ去婦者ヲ婦人
 若玉ニテ松方君ノ妻君ノ友人ノ由言四人ニ名事ヲ致シ各
 後：我四人ノ外：Mr Mrs Hall ト中人 トヒおどり中ノ御免
 也 如キ電ニ参リ各様ノ踊ヤラ見世知アリテ味リ面白キモノ
 御座候十一時迄：終リテ宿ニ帰リ一宿ニ帰ル前：Mr Squire
 人ノ暴収ニテ料理屋ノ夜食ヲ有啖ニ参リ一之レハ比皆甚長
 後：夜食ヲ食ルニ習慣有之ノ由ニテ料理屋一杯甚長仰リノ
 若御リノ人共参リテ Mr Squire ト中人ノ参事ニテ参渡土
 9 時迄ノ人ニ去婦トモ致シ盤樸十面白口中人ノ夜食